

201

<1326>, settembre 22

Lettera del giudice di Arborea Ugone II al re Giacomo II, in risposta ad alcune missive regie dello scorso 28 agosto (cfr. docc. 192 e 196), recapite al giudice il 13 settembre dal porter Pere Plana. Tra le altre cose, riferisce dell'ostilità dei Malaspina e degli sforzi da lui compiuti per ricomporre il contrasto con i marchesi, esprimendo la propria valutazione sulla vicenda di Azzone Malaspina.

Originale [A], ACA, *Cancilleria, Cartas Reales Jaime II*, n. 4.113, caja 33.

Rispetto alla datazione cfr. docc. 192 e 196.

«Licet egregii viri domini marchiones Malaspina statum regni vestri Sardinee et vestram bonam intencionem turbaverint et me in hoc multum offenderint. Nichilominus tamen ego, summe desiderans in dicto vestro regno Sardinee unitatem, ut esset unum ovile et unus pastor, omnibus dicti regni vestre potencie subiugatis, quantum potui eis inducere studui et induxi, ut vestre se submitterent gracie et ad vestram obedienciam properant^a. Et tandem per eos provida deliberacione proviso quod unus ex eis ad presenciam vestram accederet, et intellecto quod dominum Aco-nem, unum ex marchionibus antedictis qui se vestre maiestatis conspectui presentavit, benigne clemencia vestra receperit et graciā fecerit copiosam, multum meus animus est gaius**us**^b, quam apud vos sicut eis obtuleram misericordiam et graciā non meritam inveneret^c, sed multum mens mea turbacionem recepit, quia predictus dominus Aço, non recognoscens graciā sibi factam, in predictam graciā ingratitudinis maculam ponere voluit et se a promissis callide subtrahere voluntate mutata, ut vestre serenitatis dota prudencia, ex suis verbis et operibus comprehendit. Propter quod nec ego nec alii de processu habito contra eum debemus aliquatenus admirari, cum suis exigentibus meritis, processus huiusmodi habitus sit et factus, sed debemus maiestatis vestre providenciam dignis laudibus // in Domino comendare, quam facta pretenta cautiorem esse premonete in futurum. Verumtamen predicto domino marchioni vehementer compatiōr, qui ad tantum defectum venire consensit, quod vestre maiestatis clemiciā quam piā et benignā^d invenerat, contra se potuerit comovere, et in fidelitatem prestitam infidelitatis maculam pone-

re. Quicquid tamen ipse fecerit, vel facere voluerit, videtur michi quod per serenitatem vestram sit suficiente provisum, ut etsi non virtutis amore, pene saltem formidine adinpleat quod promisit, ut dictum vestrum regnum pace desiderata fruatur et vestra serenitas in ipsius pacis dulcedine delectetur.».

^a così nel testo ^b così nel testo ^c così nel testo ^d così nel testo

202

<1326>, settembre 27, Sassari

Ramon de Montpaó comunica al re d'Aragona che i Malaspina hanno consegnato il castello di Osilo a Guerau d'Alos.

Citato in M.E. CADEDDU, *Giacomo II d'Aragona*, pp. 299-300 e nota 160.

203

<1326>, ottobre 6, Castell de Càller

Azzone Malaspina scrive dal carcere al re Giacomo II, spiegando le proprie ragioni e ripercorrendo la vicenda che da Barcellona l'aveva portato alle galere di Cagliari lo scorso 16 settembre, nonostante avesse dato disposizioni ai fratelli sulla consegna del castello di Osilo a Guerau d'Alos e ne fosse stato messo al corrente anche il podestà di Sassari Ramon de Montpaó. Azzone accusa l'Alos di non aver volutamente dato notizia della cessione del castello (avvenuta il 28 settembre), incolpandolo inoltre di vessazioni indebite nei confronti degli abitanti di Osilo, per cui ne chiede l'immediata rimozione dall'incarico e la sostituzione da parte del sovrano.

Originale [A], ACA, *Cancillería, Cartas Reales Jaime II*, n. 12.796, caja 103.

Nel verso: «Serenissimo domino domino Iacobo, Dei gracia Aragonum, Valencie, Sardenie et Corsice dignissimo regi comitique Barcenne ac honorabili armirato et vexillario sancte matris Ecclesie.

Azonis marchionis Malespine ess [...] [...]a».

Rispetto alla datazione, il documento è datato anche “lunedì”, coincidente con lunedì 6 ottobre 1326.

Citato in M.E. CADEDDU, *Giacomo II d'Aragona*, pp. 299-300 e nota 160.

Serenissimo domino domino suo Iacobo, Dei gracia Aragonum, Valencie, Sardenie et Corsice, dignissimo regi, comitique Barchenone ac admirato et vexillario sancte matris Ecclesie. Suus Acço, marchio Malaspine, subditorum licet minimus omni cordis devoctione subiectus omniq[ue] subiectione devotus, reverenciam tam debitam quam devotam, cum recomendatione propria se ad pedes. Ab irrogatis michi iniuris et offensis provocatus trahor ad loquendum postquam ab vobis discesi de Barchenona ex quibus si doleri cogor ab re vestra veneranda maiestas ullatenus non miretur nec erga me^a propterea valeat perturbari utpothe qui vestram maiestatem^b colebam in çelo pure fidei et devotionis semperque colui et ab hiis Deo duce perpetuo desistere non intendo. Audiat sane et intelligat vestra dominatio supradicta quod veniendo super navi super qua me vobis placuit destinare Gerardus de Aloxio, cui pro parte vestra per certos fui in custodiā detrudatus, me verbis aridis indebite asperavit. Que hic scribere non intendo, sed ea credo ad vestrum auditum per alios pervenire. Deinde cun fui in Bonayre me duxit ad Castellum Callari ad Phylippum Buyli capitaneum in Sardinia vestri nomine et ibi ferit me personaliter detineri a die martis XVI mensis septembris proxime preteriti usque in diem presentem VI octubris, absque nostri culpa, quia die mercurii XVII dicti mensis septembris, volens promissa fideliter adimplere, ut vobis dixi, fratribus meis scripsi quod castrum Osuli eidem Gerardo pro vobis recipienti potenter deliberarent. Qui mecum in eodem proposito persistentes dictum castrum ut supra recipienti plenarie libera- runt, et ex toto dederunt, iuxta promissa per me, die dominico XXVIII dicti mensis septembris, mox cum litteras habuerunt, prout fratres mei et dominus Raymondus de Monte Pavone, potestas Sasseri, dicto capitaneo descripserunt legiptime per Martinum maçerium vestrum. Et ipse Gerardus de Aloxio nundum scripsit aliquod, quod habuerit dictum castrum. Sic quod ad huc detineor in castello in dampnum mei et negociorum meorum de Toscana non modicum et iacturam. Eciam a principio quo attingimus in Bonayre usque in diem presentem fecit meum notarium personaliter detineri et actionibus de castello carceribus detrudari et ad huc detinetur ut ego, ex quo pro dolo quam de me quia

me sciebam usque Barchenonam fore detentum, sed de eo nulla detentionis tunc necnon facta facta fuit nullaque detentionis causa de ipso notario precedente vel postea subsequente. Que omnia vestram venerandam dominationem cupio non latere et que qualiter convenienter vestram sapienciam credimus non ignotam, certi certiores presentibus vos tenentes quod michi et fratribus meis non possent aliqua contingere vel inferri, que intentionem et constanciam nostram quam ad decus et statum felicem vestre maiestatis in celo pure fidei et devotionis continue gessimus et gerere intendimus in futurum possent aliqualiter alterare, licet quando pat[...c] doleamus, sed Deus, omnium bonorum conditor et largitor, vestram personam conservet in sanitatem longeva, gaudio et honore vobisque graciā concedere dignetur, quod honorius et honorifice et eis recipient ab vobis discedantque, atque gracias ubiores recipient alii vestri fideles qui adeo fideliter et devote ut accessi venerint vos visuros, quam ego in recessu meo receperim et potuerim contentari. Neominus, relaxato igitur inde quod erit quando Deo placuerit et Gerardo de Aloxio, intendo ire cum fratribus meis ad dominum ducham in Tusciā pro ipsorum fratrum meorum et meis negotiis explicandis, serenitatem regiam devoto animo et fidi suppliciter exoro quatinus de me et fratribus veram et solidam oppinionem concipiens dignetur nos suos sic devotos et humiles habere de speciali gracia et munere commendatos. Et nobis vestris confidencius iniuncturi quecumque tam cum ipso domino duccha in Tuscia quam alibi ubicumque cupitis nos fratres facturos paratis, ut pro domino pro posse ad queque genera mandatorum de nobis fratribus volentibus omnino ut fides adhybeat veracibus et vaniloquacibus sicut decet, adpud graves non aliter in omnibus confidentes, quam de illis quorum vobis ad placitum et alcior et certior experientia inotescit. Mandantes si placet etiam vestris officialibus de Sardenia presentibus et futuris ut nos nostrosque homines atque iura debeant habere de speciali gracia favorabiliter commendatos. Et antea ille Gerardus iam incepit nostris hominibus de Osulo indebitē et contra promissa pacta facere novitates, quid longiori tempore faceret cogitatis. Supplicamur cum omni reverencia pro fratribus nostris et nobis quatinus vobis placeat ipsum Gerardum de Aloxio de castellanatus predicti officii removere et alium vestrum nobilem fidelem quecumque [value]ritis, catelanum vel aragonensem, in dicto loco constituere loco vestri,

quod si feceritis nos fratres habebimus valde gratum. Scripta in detemptione predicta in Castello Calleri, die lunis VI octubris.

^a in soprallinea ^b in soprallinea ^c 3 lettere circa

204

1326, ottobre 17, Saragozza

Permuta della concessione precedentemente effettuata in favore di Arnau Masqual (cfr. doc. 137), essendo i Malaspina tornati all'obbedienza nei confronti della Corona aragonese.

Copia di registro [R], ACA, *Cancillería*, Reg. 402, ff. 183v, 2°-185v.

Citato in doc. 241.

205

1326, ottobre 17, Saragozza

L'infante Alfonso informa Bernat de Boixadors, Guillem de Riu e Francesc Daurats della permuta della concessione precedentemente effettuata in favore di Arnau Masqual (cfr. doc. 204).

Copia di registro [R], ACA, *Cancillería*, Reg. 402, f. 186.

206

<1327>, gennaio [...], Teruel

Lettera dell'infante Alfonso al podestà di Sassari Ramon de Montpaó riguardo alla restituzione dei cavalli rubati ai catalani dai Malaspina durante le passate ribellioni.

Copia di registro [R], ACA, *Cancillería*, Reg. 402, f. 226, 2°.

Rispetto alla datazione, il documento fa riferimento alla precedente registrazione.

Infans et cetera. Dilecto consiliario nostro Raymundo de Monte-pavone, potestati civitatis nostre Sassari et cetera. Pro parte universitatis civitatis predicte fuit nobis humiliter suplicatum quod

equi cathalanorum, quos tempore infelcis excessus in dicta civitate comissi contra eosdem, nobiles marchiones de Malaspina habuerunt, eisdem cathalanis restituantur per dictos nobiles marchiones, ne universitas dicte civitatis onus restitucionis dicatorum equorum quos dicti marchiones habuerunt indebite supportare. Quampropter, ipsa suplicatione admissa, concedimus et mandamus quatenus ipsos marchiones et quemlibet eorum si inveneritis ipsos de dictis equis habuisse ad restituendum illos dictis cathalanis vel aragonensibus quorum fuerunt fortiter compellatis, nisi tamen predicti marchiones vel aliquis eorum probaverint predictos equos sibi per aliquos singulares de Sassero fuisse datos. Quo probato et vobis plene de hiis constito, compellatis illos quos vobis constiterit predictos equos eis dedisse ad restituendum predictos equos vel eorum precium illis quorum fuerint ipsi equi, procedendo in hiis breviter summarie et de plano, maliciis et difugiis quibuslibet pretermissis. Datum Turolii, [...^a], [nonas] ianuarii, anno predicto.

Bonanatus de Petra, mandato domini infantis.

^a 3 lettere circa

*207

<ante 1327, gennaio 6>

Azzone Malaspina scrive all'infante Alfonso, lamentando la condotta del castellano di Osilo Guerau d'Alos del quale chiede la destituzione.

Citato in doc. 209.

*208

<ante 1327, gennaio 6>

Federico e Giovanni Malaspina scrivono all'infante Alfonso, lamentando la condotta del castellano di Osilo Guerau d'Alos del quale chiedono la destituzione.

Citato in doc. 210

209

1327, gennaio 6, Teruel

L'infante Alfonso risponde a una lettera di Azzone Malaspina, il quale si era lamentato delle malefatte del castellano di Osilo Guerau d'Alos, di cui sollecitava la destituzione. Alfonso promette di far indagare in merito i propri ufficiali al fine di ristabilire la giustizia.

Copia di registro [R], ACA, *Cancillería*, Reg. 402, ff. 229, 3°-229v.

Infans et cetera. Nobili et dilecto Aconi, marchioni Malespine, salutem et dilectionem. Recepimus litteram vestram in qua nobis significastis que vobis contiguerunt postquam recessistis a nobis, quibus plenarie intelletis, significamus vobis quod ea que in dicta vestra littera exprimunt ignorabamus omnino, preterea bene credimus quod dictus dominus genitor noster mature processit super predictis more solito et consulte causa rationabili procedente. Porro si aliqua indebita ac inhonesta per Gueraldum de Alosio vel alium vobis facta fuerunt displicet nobis multum, nec dubitamus eciā dicto domino regi assimili displicere. Quam-
tum vero ad ea que petitis quod ipsum Gueraldum removeremus a custodia castri de Osolo de alio inibi providendo, sane ius volu-
mus quod non consuevit curia regia removere aliquem custodem
seu alcaydum castri, vel aliumquemvis officialem, nisi ex causa
rationabili et culpa manifesta ipsius officialis previa. Verumtamen
si prefatus Gueraldus excessit contra vos indebite vel iniuste signi-
ficetis hoc nobis, et si inde culpabilis fuerit ipsum debite punie-
mus. Insuper scripsimus gubernatori // generali Sardinie et Cor-
sice regni, necnon potestati Sassari, ceterisque officialibus dicti
domini regis et nostris insule Sardinie quod vos homines et bona
vestra favorabiliter prosequantur, sicut nobis placere cupiunt et
servire. Datum Turolii, VIII idus ianuarii, anno Domini M CCC
XXVI.

Bonanatus de Petra, mandato domini infantis.

210

<1327>, gennaio 6, Teruel

Lettera dell'infante Alfonso sull'argomento di cui al doc. 209 a Fede-

rico e Giovanni Malaspina, i quali si erano lamentati tramite Dalmau d'Avinyó.

Copia di registro [R], ACA, *Cancillería*, Reg. 402, f. 229v, 2º.

Rispetto alla datazione, il documento fa riferimento alla precedente registrazione.

Infans et cetera. Nobilibus et dilectis Frederico et Iohanni, mar-
chionibus Malespine, salutem et cetera. Recepta littera vestra
quam nobis presentavit dilectus noster Dalmacius de Avinione et
tam contentis in ipsa littera quam hiis que idem Dalmacius nobis
pro parte una, ex credencia sibi in dicta littera comissa, oretenus
explicavit plenarie intellectis, vobis significamus quod super
eisdem recepimus litteram a nobili et dilecto Açone marchione de
Malaspina, fratre vestro, cui scribendum duximus seriose, ut in
littera quam sibi dirigimus latius videre poteritis contineri, super
quibus eciam credere velitis dicto Dalmacio super contentis in
ipsa littera et aliis que super eis pro parte nostra vobis duxerit
exponenda. Datum Turolii VIII, idus ianuarii, anno predicto.

Idem^a.

^a nel documento precedente Bonanatus de Petra, mandato domini infantis

211

1327, gennaio 25, Miedes (Calatayud)

L'infante Alfonso assegna il castello di Osilo a Bort de Montpalau, secondo il «mos Yspanie», dotandolo di uno stipendio di due caval- li armati e di una guarnigione di trenta serventes.

Copia di registro [R], ACA, *Cancillería*, Reg. 402, ff. 237, 2º-
237v.

Nos infans et cetera. Confidentes de fide et legalitate vestri dilec-
ti nostri Burdi de Montepalacio committimus sive comedamus
vobis castrum nostrum de Osolo, situatum in Lugudoru, insula
Sardinie, tenendum et custodiendum per nos bene, fideliter et
legaliter ad consuetudinem Yspanie, dum de nostra processerit

voluntate, ita quod vos sitis nobis castellanus ipsius castri ac teneatis et custodiatis pro nobis illud bene fideliter et legaliter ad consuetudinem Yspanie^a, ut est dictum. Et habeatis ac recipiatis pro custodia dicti castri quamdiu ipsum tenueritis stipendum duorum equorum armatorum, vobis causa tenente eosdem sufficentes et decenter paratos [...]^b] eciam anno quolibet pro retinencia et custodia castri eiusdem quamdiu ipsum, ut premittitur, tenueritis, id quod per gubernatorem Sardinie generalem fuerit ordinatum. Et nichilominus volumus quod in dicto castro sint continue pro ipsius custodia triginta pedites sive servientes, quibus ultra retinenciam et stipendum vestri provideatur per amministratores nostros Sardinie, vel camerlengum Sasseri, non obstante per omnes dicti^c triginta pedites vel servientes necquam non sint custodie dicti castri. Cum hoc de certa sciencia duxerimus provvidendum mandantes per presentem eidem gubernatori Sardinie ac universis et singulis in dicto castro et eius burgo habitantibus et habitaturis, necnon quibuscumque officialibus dicti domini regis et nostris in dicta insula constitutis, presentibus et [f]uturis, quod vos dictum Burdum de Montepalacio pro castellano dicti castri habeant et teneant ac vobis pareant, respondeant et obedient in omnibus et singulis ad castellaniam ipsam spectantibus et specante debentibus [...]^d] quoquo modo, necnon dictis amministratoribus Sardinie et camerlengo Sasseri [...]^e] vobis dicto Burdo, dum dictum castrum de nostro tenueritis, beneplacito respondeant infallibiliter de stipendio dictorum duorum equorum armatorum et retinenciam que per dictum gubernatorem vobis fu[...]^ft taxata, et eciam ultra hec provideant dominus trigin- // ta serventibus in eo quod cum eis potuerunt concordare. In cuius rei testimonium presentem cartam nostram vobis inde fieri iussimus, nostro pendentí sigillo munitam. Datum in loco de Miedes, aldea Calataiubii, VIII kalendas februarii, anno Domini M CCC XX VI.

Bonanatus de Petra, mandato domini infantis.

^a dum de nostra... ad consuetudinem Yspanie *in sopravaria* ^b 4 lettere circa con segno di abbreviazione superiore ^c *in sopravaria* ^d 3 lettere circa ^e 3 lettere circa ^f 4 lettere circa

212

1327, gennaio 28, Daroca

L'infante Alfonso informa il castellano di Osilo Guerau d'Alos della nomina di Bort de Montpalau.

Copia di registro [R], ACA, *Cancillería*, Reg. 402, f. 238, 2°.

213

1327, gennaio 28, Daroca

L'infante Alfonso informa il governatore del regno di Sardegna Bernat de Boixadors della nomina di Bort de Montpalau a castellano di Osilo. Il governatore viene invitato a far rispettare le disposizioni regie e ad intervenire nel caso che Guerau d'Alos avesse frapposto ostacoli al passaggio di consegne.

Copia di registro [R], ACA, *Cancillería*, Reg. 402, ff. 238, 3°-238v.

214

1327, gennaio 31, Daroca

L'infante Alfonso informa l'arcivescovo di Arborea dei poteri speciali conferiti a Bernat de Boixadors. «Similes fuerunt misse», tra gli altri, anche a Federico, Azzone e Giovanni Malaspina.

Copia di registro [R], ACA, *Cancillería*, Reg. 403, ff. 1-1v.

215

1327, febbraio 3, Daroca

L'infante Alfonso conferma a Federico, Azzone e Giovanni Malaspina l'infeudazione del 12 agosto 1326 (castello di Osilo, curatorías di Montes, Figulinás e Coros, porti di Freçana e di Sancta Feletiga), revocando tutte le concessioni di villaggi e terre dei marchesi effettuate in seguito alle ribellioni.

Copia di registro [R], ACA, *Cancillería*, Reg. 403, ff. 17v, 2°-18.

Nos infans et cetera. Ad memoriam reducentes nos dedisse et concessisse pura et irrevocabili donacione inter vivos vobis egre-

giis viris Frederico, Aconi et Iohanni, marchionibus Malespine, fratribus, et vestris heredibus et successoribus masculis et feminis de uno in alium successive imperpetum, in feudum secundum morem Ytalie, sub certis modis, formis, pactis, condicionibus, et retencionibus, castrum de Osulo, cum burgis ipsius, necnon curatarias de Montes et de Figulinas et de Corisa, cum omnibus villis, locis, et casalibus populatis vel dispopulatis, in dictis curatoriis situatis, vel existentibus, et cum omnibus terminis et pertinenciis et confinibus castri, burgorum, curatiarum, villarum, locorum et casalium predictarum, et cum montibus, silvis, boschis, saltibus, et planis cultis, plantatis, et heremis, pratis, pascuis, venacionibus, piscacionibus, aquis et aqueductibus, molendinis ibi constructis et construhendis, et cum portubus de Freçana et de Sancta Feletiga et universis iuribus eorumdem, necnon cum hominibus et feminis et cum servis et ancillis cuiuscumque condicionis existant, et cum omnibus redditibus, preventibus, maquiciis, statera, affitibus, tributis, daciis, collectis, decimis, censibus, petitis, postis, pascaticis, passagiis, maxellacionibus et aliis iuribus universis, necnon cum mero et mixto imperio, et alia omni iurisdiccione alta et baxa civili et criminali districtu // et cohartacione quacumque, prout melius, plenius et largius vos dicti marchiones et predecessores vestri ea omnia et singula habuistis, tenuistis et possedistis, eisque usi fuitis hucusque modo aliqua sive causa, prout hec et alia largius et plenius continentur in instrumento ipsius donacionis et concessionis inde confecto in Castro de Fraga, sito in Cathalonia, auctoritate Bonanati de Petra notarii nostri sigillaque nostra tenentis, ac notarii per totam terram et dominacionem dicti domini regis, et auctoritate Nicholay quondam Comitis de Villa notarii, auctoritate nostra ad hoc creati, die martis intitulata pridie idus augusti, anno subscripto, quod volumus in suo robore permanere. Et volentes omnes alias et singulas donaciones et concessiones per nos aliquibus aliis quibuscumque personis factas de locis, bonis et iuribus supra specificatis vobis dictis marchionibus per nos datis, concessis carere omnino viribus et effectum. Idcirco, habito super hiis consilio et tractatu et deliberacione plenaria ex certa sciencia, nomine dicti domini regis, et nostro, tenore presentis carte nostre perpetuo valiture, revocamus, annullamus et cassamus expresse omnes alias et singulas donaciones et concessiones per nos alicui sive aliquibus factas de dictis castro, burgis, villis et iuribus

eorumdem et omnibus et singulis supradictis, seu aliquibus eorum vobis dictis marchionibus per nos datis et concessis in feudum, ut in instrumento predicto de hiis confecto plenius et expressius denotatur. Sic quod omnia et singula instrumenta donacionum et concessionum per nos alicui seu aliquibus aliis quibuscumque personis quibusvis facta de predictis seu aliquibus ex predictis decetero careant omnino roboris firmitate, ita quod pretextu ipsorum aliqui alii quam vos dicti marchiones in predictis vel eorum aliquibus minime admittantur, immo donaciones et concessions siquas habent de predictis seu aliquibus predictarum tanquam nulle nulliusque valoris omnino frustentur, donacione et concessione per nos vobis dictis marchionibus factis in suo robore permanentibus, ut est dictum. Mandantes per presentem cartam nostram gubernatori generali insule Sardinie, potestati Sasserii et capitaneo Lugudorii, ceterisque officialibus regiis atque nostris in dicta insula, quod presentis et futuris predictam revo-
cacionem nostram firmam habeant, teneant et observent et non contraveniant, nec aliquem contravenire aliqua ratione. In cuius rei testimonium presentem cartam vobis inde fieri iussimus, nostro pendenti sigillo munitam. Datum Daroce, tercio nonas februarii, anno Domini M CCC XXVI.

Guillelmus de Villa, mandato domini infantis facto per Guillel-
mum Oulomarii.

216

1327, luglio 8, Morella

L'infante Alfonso informa l'arcivescovo di Arborea dei poteri speciali conferiti a Bernat de Boixadors. «Similes fuerunt misse», tra gli altri, anche a Federico, Azzzone e Giovanni Malaspina.

Copia di registro [R], ACA, *Cancillería*, Reg. 403, ff. 99v-100
Cfr. doc. 214.

*217

<ante 1327, agosto 13>

Ramon de Montpaó scrive al governatore Bernat de Boixadors della volontà da parte di uno dei marchesi Malaspina (presumibilmente

Azzone) di recarsi presso la curia regia per non precisati motivi.

Citato in docc. 218-219.

218

1327, agosto 13, Morella

L'infante Alfonso scrive al governatore Bernat de Boixadors di aver saputo della volontà da parte di uno dei marchesi Malaspina (presumibilmente Azzone) e di alcuni Sassaresi, tra cui Bartolo Catoni, di recarsi presso la curia regia per non precisati motivi.

L'infante si mostra favorevole alla cosa, ritenendo utile l'assenza di uomini così autorevoli e sempre pericolosi durante i lavori di costruzione del castello aragonese a Sassari, manifestando quindi l'intenzione di trattenerli il più a lungo possibile. Alfonso ordina al governatore di tenere segreto il piano, di informarne Ramon de Montpaó e di mostrare al Malaspina e ai Sassaresi una lettera di risposta formale in cui sia però celata la strategia predetta.

Copia di registro [R], ACA, *Cancillería*, Reg. 424, ff. 104v, 2°-105.

219

1327, agosto 13, Morella

Lettera dell'infante Alfonso al governatore Bernat de Boixadors sulle questioni di cui al doc. 218. Si tratta molto probabilmente della citata lettera di risposta formale, nella quale si ravvisano ulteriori particolari: Bartolo Catoni voleva sposarsi in Catalogna e ricevere il «militare cingulum», mentre tra gli altri Sassaresi desiderosi di partire vi erano un fratello di Aliprandino Pala, un figlio di Castellino de Campo, Morabatino Morabot e Margarito Rapallino.

Copia di registro [R], ACA, *Cancillería*, Reg. 403, ff. 172v, 2°-173.

Infans et cetera. Dilecto maiordomo et consiliario nostro Bernardo de Boxados, ammirato regio gubernatori generali Sardinie et Corsice regni salutem et cetera. Vidimus quandam litteram per^a dilectum consiliarium nostrum Raymundum de Montepavone, potestatem civitatis Sasseris, vobis dicto gubernatori directam nobis, noviter per fidelem nostrum Bernardum Ballistarii presen-

tatam, per quam idem Raymundus nobis significavit quod unus ex marchionibus Malespine intendit nostram presenciam visitare vobiscum et in nostra curia in istis partibus moraturus. Et fidelis noster Barçolo Catonis intendit huc similiter venire, desiderans hic matrimonium contrahere et militare cingulum a nobis recipere, et aliter se nostris beneplacitis et serviciis coaptare. Et eciam quidam frater fidelis nostri Aliprandini Palas et quidam filius fidelis nostri^b Castellini de Campo et quidam alii, inter quos sunt fideles nostri Morabatinus Moraboti et Margaritus Rapallinus, proponunt et intendunt eisdem vel aliis decausis ad partes istas similiter se conferre. Sane quia vos super predictis nostrum beneplacitum vobis petitis intimari, idcirco vobis repondemus voluntatem nostram super eisdem presencium serie de- // clarantes quod prepositum dictorum marchionis et aliorum tanquam fide- lium nostrorum comedamus et placidum gerimus eorum devotionem qua ad nostra ducuntur servicia merito cognoscentes, sique volumus ut significetis dicto potestati quod si predicti mar- chio et alii, ad nos dictis decausis, vel pro eorum negotiis aliter dirigendis venire voluerint, erit nobis placidum, et erga eos sic favorabiliter nos habere intendimus quod ipsi potuerunt de nobis merito contentari. Datum Morelle, idus augusti, anno Domini M CCC XX VII.

Bonanatus de Petra, mandato domini infantis.

^a segue depennato fidelem nostrum ^b dini Palas et quidam filius fidelis nostri in sopralinea

220

<1327>, agosto 20, Castell de Càller

Il governatore Bernat de Boixadors informa l'infante Alfonso delle lotte interne ai Doria per il possesso di Castelgenovese, nelle quali erano coinvolti anche i Malaspina. Bernabò Doria (figlio di Brancaleone), fedele al re d'Aragona, aveva occupato lecitamente Castelge- novese e contro di lui si erano schierati Cassano e Galeotto Doria, forse appoggiati dai Sassaresi e dai Malaspina. Bernabò aveva chie- sto aiuto allo stesso governatore, che, secondo il parere del giudice di Arborea, sarebbe dovuto intervenire contro Cassano e Galeotto con

truppe comprendenti anche i Malaspina.

Bernat de Boixadors riferisce, inoltre, di voci su una nuova ribellione di Sassari fomentata da Cassano e Galeotto Doria e sull'intenzione da parte dei Malaspina di assediare il castello di Osilo, con il consenso del giudice di Arborea. Il governatore è tuttavia convinto, così come lo stesso giudice, che si tratti di una campagna diffamatoria orchestrata dai Malaspina e dai suddetti Cassano e Galeotto, i quali volevano in tal modo aumentare le loro fila facendo credere di avere il giudice arborense dalla loro parte.

Originale [A], ACA, *Cancillería, Cartas Reales Jaime II*, n. 12.348, caja 99.

Rispetto alla datazione cfr. doc. 221.

Citato in A. ARRIBAS PALAU, *La conquista de Cerdeña*, p. 305.

221

1327, agosto 26, Barcellona

Il re Giacomo II scrive al governatore Bernat de Boixadors di aver saputo da Cassano e Galeotto Doria delle trattative in corso tra Brancaleone Doria (fratello di Cassano e Galeotto) e lo stesso governatore per il matrimonio tra Bernabò, figlio diciottenne di Brancaleone, e una nipote del De Boixadors. Quest'ultimo aveva chiesto in pegno Castelgenovese e Casteldoria promettendo, inoltre, a Bernabò di fare in modo che venisse ammesso alla successione di tutta l'eredità del fu Bernabò Doria in Sardegna. Poiché i Malaspina e i Sassaresi sostenevano che in tal modo il De Boixadors avesse invalidato un certo trattato, Giacomo II esige dallo stesso governatore immediate spiegazioni.

Copia di registro [R], ACA, *Cancillería*, Reg. 316, f. 34, 1°.

Iacobus et cetera. Dilecto Bernardo de Boxadors, ammirato et consiliario nostro ac regni Sardinie gubernatori, salutem et dilectionem. Scire vos volumus nos pridem a Cassano et Galeoto de Auria, filiis nobilis quandam Barnaboni de Auria, et quibusdam aliis de domo sua, litteras recepisse, per quas sua nobis gravi conquestione monstrarunt quod vos tractari facitis matrimonium inter quandam nepotem vestram, filiam sororis vestre, et Barnabonem de Auria, unum ex filiis Branchaleonis de Auria, fratriss predictorum Cassani et Galeoti, promittendo dicto Barnaboni

iuveni, etatis decem et octo annorum, vos taliter agere et iurare quod dictus Barnabo ad successionem totius hereditatis patris eorum in partibus Sardinie admittatur, et requirendo eidem Bar-naboni Castrum Ianuense et Castrum de Auria predictorum Cas-sani et Galeoto in pignore pro observacione dicti matrimonii. Ad cuiusquidem tractatus effectum, marchiones et sacerenses predi-cata asserunt vos inritasse, et siquidem de premissis si sub dicta forma procedunt plurimum admiramur cum ea a iusticia limicte ad cuius cultum prefectus existitis plurimum deviarent. Sicque abstinentendo interim a quibusvis que contra Deum et iusticiam temptantur, significetis nobis lucidam prescripti negotii verita-tatem ut de sola rei veritate a vobis plenius informati super eo quod iuxta equitatis et iusticie tramitum agendum incubant possimus vobis iussa regia destinare. Datum Barchinone, VII kalendas sep-tembris, anno Domini millesimo CCC XX septimo.

Franciscus de Bastida, mandato regio.

222

<1327, ottobre?>

Capitoli dell'infante Alfonso destinati al governatore Bernat de Boixadors. Tra le altre cose, si apprende che Azzzone Malaspina si era presentato al governatore per smentire le maledicenze su di lui e, anzi, prospettare la vendita dei suoi beni sardi alla Corona.

Copia di registro [R], ACA, *Cancillería*, Reg. 424, ff. 110v, 3°-111v.

Rispetto alla datazione cfr. doc. 223.

223

1327, ottobre 13, Saragozza

L'infante Alfonso dà mandato al governatore Bernat de Boixadors di acquistare qualsiasi possedimento sardo dei marchesi Azzzone, Federi-co e Giovanni Malaspina, concedendogli ampi poteri e libertà su prezzo e modalità di pagamento.

Copia di registro [R], ACA, *Cancillería*, Reg. 403, ff. 211, 3°-212.

Nos infans et cetera. Confidentes de industria vestri dilecti consiliarii et maiordomi nostri Bernardi de Boxados, ammirati regii, gubernatoris generalis Sardinie et Corsice regni, cum presenti carta nostra constituimus vos dictum Bernardum de Boxa- // dos, licet absentem tanquam presentem, procuratorem nostrum certum et speciale ad emendum pro nobis et nomine nostro ac pro parte curie nostre omnia et singula castra, villas, loca, terras et possessiones et alia quecumque siqua sunt sive quocumque nomine censeantur aut nominentur, que nobiles Aço, Fredericus et Iohannes, marchiones de Malespina, ac alii eorum fratres sive consanguinei siqui sunt, habent et possident vel habere ac possidere debent in insula predicta Sardinie, quocumque titulo vel quacumque ratione seu causa. Dantes vobis dicto procuratori nostro, licet absenti tanquam presenti, plenam potestatem cum libera castra, villas, loca, terras, possessiones et alia quecumque predicta si qua sunt sive quocumque nomine censeantur aut nominentur, pro nobis et nomine nostro, sive pro parte curie nostre, emendi insimile vel divise, et precium sive precia, que nobis videantur fore congrua offendit, ac permittendi, et eciam exsolvendi incontinenti vel per terminos, nec minus instrumenta predictis necessaria f[ir]mandi et fieri faciendi et bona nostra proinde obligandi et ab alia parte ius[...^a] vendicionum et quorumcumque ypothecarum ac aliarum cautelarum ipsis red[...^b]ni ac vendicionibus necessaria petendi, requirendi ac recipiendi possessionem seu possessiones corporales seu quasi aprehendendi et aprehensam seu aprehensas retinendi, alcaydos seu castellanos ac quoscumque officiales inibi necessarios costituendi, et procuratorem seu procuratores substituendi, et omnia alia et singula in predictis et circa predictam procurandi et faciendi, quecumque nos possimus personaliter constituti et que facere posset quilibet procurator ad hec legitime constitutus, et que in premissis et quolibet premissorum necessaria occurrerint ac eciam opportuna, eciam si mandatum exigerent speciale. Dantes et comittentes vobis super hiis liberam et generalem aministracionem, promittentes vobis dicto procuratori nostro, licet absenti tanquam presenti, et notario subscripto, tanquam publice persone, a nobis pro vobis et pro personis quarum interest et interesse potest et poterat legitime stipulanti et recipienti, nos semper habere ratum et firmum q[...^c] per vos vel per substitutum vestrum in et super predictis actum ac gestum fuerit // seu eciam procuratum, et

nullo tempore revocare, sub bonorum nostrorum omnium hypotheca. In cuius rei testimonium presens fieri iussimus publicum instrumentum, nostri appendicii sigilli munimine communatum. Datum Cesarauguste, tercio idus octobris, anno Domini millesimo CCC XX septimo.

Clemens de Salaveridi, mandato domini infantis.

Signum *** infantis Alfonsi et cetera.

Testes sunt Petrus Cesarauguste archiepiscopus, Eximinus Cornelii, Berengarius Carrocii, Guillelmus de Entencia, Michael Petri Çapata^d.

Fuit clausum per Clementem de Salaveridi, scriptorem.

^a 2 lettere circa ^b 2 lettere con segno di abbreviazione superiore ^c 3 lettere ^d su 3 colonne: Testes sunt Petrus Cesarauguste archiepiscopus / Eximinus Cornelii Berengarius Carrocii / Guillelmus de Entencia Michael Petri Çapata

224

1327, ottobre 15, Barcellona

Il re Giacomo II scrive al governatore Bernat de Boixadors sulla questione del dissidio interno ai Doria per il controllo di Castelgenovese. Si apprende che Bernabò Doria (descritto dal re come «nepos eorum [Doria] quorumdam emulorum et specialiter marchionum Malaspina») aveva attaccato Castelgenovese, ricevendo giuramento di fedeltà dagli abitanti. Cassano e Galeotto Doria, ricevuta la notizia, si erano recati in Sardegna, recuperando con le armi il castello e ristabilendo anche la concordia con Bernabò. Azzone Malaspina, che pare avesse ispirato il giovane Bernabò, era stato catturato nelle fasi dell'attacco dagli uomini di Cassano e Galeotto, venendo imprigionato ed in seguito rilasciato per l'intervento del governatore, che per via di questo episodio aveva chiamato a processo Cassano e Galeotto.

225

<1328>

Ramon de Montpaó informa il re dello stato pacifico della Sardegna e di Sassari in particolare da quando egli era podestà della città¹, come poteva testimoniare Federico Malaspina, il quale intendeva recarsi personalmente presso il re per manifestare la propria fedeltà e quella degli altri marchesi. Il De Montpaó supplica quindi il sovrano di esaudire le richieste di grazia di Federico Malaspina.

Originale [A], ACA, *Cancillería, Cartas Reales Alfonso III*, n. 3.625, caja 30.

Rispetto alla datazione cfr. doc. 226.

Regesto: F.C. CASULA, *Carte Reali Diplomatiche di Alfonso III il Benigno, re d'Aragona, riguardanti l'Italia*, Padova 1970, n. 483

¹ Ramon de Montpaó divenne podestà di Sassari il 16 maggio 1326: cfr. M.M. COSTA PARETAS, *Oficials de Pere el Cermoniós a Sàsser (1336-1387)*, in *La Sardegna nel mondo mediterraneo. Atti del primo convegno internazionale di studi geografico-storici*, Sassari, 7-9 aprile 1978, a cura di P. Brandis e M. Brigaglia, I-II, Sassari 1981, II, pp. 291-314, pp. 309-310.

226

1328, marzo 11, abbazia di S. Maria di Paulis

Azzone e Giovanni Malaspina conferiscono al loro fratello Federico la procura per rinnovare il giuramento di fedeltà al nuovo re d'Aragona Alfonso.

Originale [A], ACA, *Cancillería, Pergaminos Alfonso III*, n. 296, carpeta 220.

Citato in doc. 229.

In Christi nomine amen. Anno a Nativitate eiusdem millesimo trecentesimo vigesimo octavo, inductione undecima, die undecimo mensis marci. Notificet inspecturis presentis lecio documentis quod domini Acço et Iohannes, marchiones Malaspine, fratres et filii quondam domini Oppecini marchionis Malaspine fecerunt, constituerunt et ordinaverunt dominum Fredericum mar-

chionem Malaspine, fratrem eorum et filium quondam dicti domini Oppecini, ibidem presentem et infrascriptum mandatum sponte et gratuito suscipientem eorum et cuiuslibet eorum insolidum procuratorem, actorem, factorem et certum nuncium specialiter ad se presentandum et comparendum pro eis et eorum nomine coram illustrissimo domino domino Alfonso, Dei gratia rege Aragonum, Valencie, Sardinie et Corsice ac comite Barcenne, pro confirmatione et renovacione donationis et concessonis factarum in feudum secundum morem Italie dicto domino Acçoni, pro se et dictis fratribus suis recipienti, de castro et burgis de Osulo, curatariis de Montes, Figulinis et Coroso et portibus de Frexana et Sancta Feletega earumque omnium villis, pertinentiis, confinibus atque iuribus quibuscumque eis et cuiuslibet earum quomodolibet competentibus, per dictum illustrissimum dominum Alfonsum, ut constat publicis documentis rogatis et signatis manibus Bonanati de Petra et Nicholay filii quondam Comitis de Villa notariorum, anno Domini millesimo trecentesimo vigesimo sexto, die martis intitulata pridie idus augusti. Et ad iurandum et renovandum dicto domino regi sacramentum fidelitatis et homagii pro eis et eorum nomine iuxta Usaticos Barcenne et feudorum usus Italie, secundum tenorem privilegii et instrumentorum predictorum. Et ad confirmationem et renovationem dicte concessionis recipiendum, iuxta tenorem et formam predictos pro eo et eis et eorum heredibus eciam utriusque sexus et successoribus imperpetuum de uno in alterum succedendo. Et ad imprestandum et obtinendum a predicto domino rege pro ipsis dominis marchionibus et eorum heredibus et successoribus supradictis imperpetuum de uno in alterum succedendo omnem graciem et gracias, concessionem, investituram et datum, unam et plures et semel et pluries quam, quod et quas eidem domino Frederico placuerit et voluerit impetrare et obtinere, sive per modum supplicationis vel petitionis sive alio quocumque modo ad suam liberam voluntatem. Et quam, quod et quas eidem domino regi placuerit concedere, facere, investire et dare ipsis dominis marchionibus seu ipsi domino Frederico recipienti pro eis et eorum heredibus et successoribus supradictis imperpetuum. Et hoc tam super et de quacumque et quibuscumque castro, villa et terra, una et pluribus quam aliis quibuscumque rebus, iuribus, redditibus et proventibus quibus voluerit impetrare et ipse dominus rex concedere. Et generaliter ad omnia et singula eorum et

cuiuslibet eorum negotia gerendum, tractandum, procurandum, faciendum et exercendum que sibi procuratori pro eis utilia et necessaria videbuntur et tam eciam in predictis et circa quilibet predictorum, quam aliis omnibus et singulis quibuscumque ad suam liberam voluntatem, eciam si mandatum exigerint speciale et in hiis eciam que mandatum exigunt speciale. Et que ipsimet domini Acço et Iohannes facere possent si presentes adessent singulariter et specialiter specialia et generaliter et universaliter generalia et universa. Et super predictis et quolibet predictorum et circa quodlibet predictorum facere et fieri facere et recipere quemcumque publica et solemnia privilegia et instrumenta, solemnesque contractus cum hiis iuramentis, homagiis, pactis, stipulationibus, promissionibus, condictionibus, retentionibus penarum, adictionibus bonorum, obligationibus, vallatos et vallata hinc inde per singula capitula et membra suorum que voluerit et quomodocumque voluerit ad suam liberam voluntatem, eciam si mandatum exigerint speciale et in hiis eciam que mandatum exigunt speciale. Dantes et concedentes eidem eorum procuratori in predictis et circa quodlibet predictorum plenum, liberum, speciale et generale mandatum cum libera et plena administratione, necnon promittentes dicti domini Acço et Iohannes solemniter ipsi domino Frederico eorum procuratori pro se et suis heredibus stipulanti et michi Nicholao notario subscripto, tamquam persona publice stipulanti et recipienti ex officio publico vice et nomine omnium quorum interest vel interesse posset, se se ratum atque gratum, perpetuo habituros et observaturos quemcumque gesta, promissa, iurata, pacta, procurata et facta fuerint in predictis et circa quilibet predictorum per ipsum eorum procuratorem, sub hypotheca et obligatione omnium eorum rerum et bonorum presencium et venturorum^a.

Actum in abbacia de Paules, in caminata iuxta caminum, presertibus Morrucio quondam domini Iacopuccii de Villa, Petro notario filio Gandulfini de Villafranca et Philippino quondam Lamberti de Sarçana, lunensis diocesis, omnibus testibus ad hec rogatis et vocatis^b.

(SN) Ego Nicholaus quondam Comitis de Villa notarius et iudex ordinarius a domino Mondino quondam domini Orlandi de Advocatis de Lucca et notarius publicus per totam terram et

dominationem serenissimi domini regis Aragonum, auctoritate eiusdem, hiis omnibus interfui et rogatus scripsi et clausi^c.

^a seguono segni del notaio ^b seguono segni del notaio ^c seguono segni del notaio

227

1328, maggio 1, Saragozza

Il re Alfonso scrive al giudice di Arborea Ugone II, comunicando di voler restituire il castello di Osilo e relative pertinenze ai Malaspina, ma di non avere intenzione di riconoscere i diritti («restituere ius») che i marchesi accampavano sul castello e città di Bosa e relative pertinenze (curatorias di Planargia e Costavalle), che il re d'Aragona cede allo stesso Ugone II come premio per la sua fedeltà e «propter rebellionem» dei marchesi.

Copia di registro [R], ACA, *Cancillería*, Reg. 508, ff. 66v-67v.
Citato in doc. 230.

Regesto: A. BOSCOLO, *Documenti sull'economia e sulla società in Sardegna all'epoca di Alfonso il Benigno*, Padova 1973, n. 11.

228

1328, maggio 1, Saragozza

Il re Alfonso infeuda Bosa, con i distretti di Planargia e Costavalle, al giudice di Arborea Ugone II.

Copie di registro: [R], ACA, *Cancillería, Varia*, N. 357, ff. 28-29v; [R¹], *Varia*, n. 357, ff. 30-31.

Regesti: [R]: F.C. CASULA, *I trattati diplomatici*, pp. 218-219; [R¹]: F.C. CASULA, *I trattati diplomatici*, pp. 218-220.

Edizioni: [R²]: P. TOLA, *Codex*, I, sec. XIV, doc. XL, p. 690; [R³]: *Proceso contra los Arborea*, I, a cura di J. Armangué i Herrero, A. Cired-du Aste, C. Cuboni, Pisa 2001, n. 5.

229

1328, giugno 1, Lleida

Il re Alfonso rende noto che Federico Malaspina si è presentato presso

di lui, anche come procuratore dei fratelli Azzone e Giovanni, per rinnovare il giuramento di fedeltà per i possedimenti della famiglia in Sardegna (castello di Osilo, curatorías di Montes, Figulinás e Coros, porti di Frexana e di Sancta Feletega), dietro tributo di un numero imprecisato di cavalli armati.

Originale [A], ACA, *Cancillería, Pergaminos Alfonso III*, n. 200, carpeta 218.

Nel verso: «Instrumenta tria, alterum infeudacionis castri de Osolo et aliorum que habent marchiones Malespine in Sardinia, alterum homagii prestiti domino regi per Fredericum, marchionem Malespine, super dicto feudo et alterum procuratorium fratrū suorum super ipso homagio prestando».

Copia di registro [R], ACA, *Cancillería*, Reg. 508, ff. 79v-80v.

Regesto di [R]: A. BOSCOLO, *Documenti*, n. 25.

Noverint universi quod in presencia serenissimi et magnifici principis ac domini domini^a Alfonsi, Dei gracia regis Aragonum, Valencie, Sardinie et Corsice ac comitis Barchinone, personaliter constitutus egregius vir Fredericus, marchio Malespine, filius quondam egregii viri Opecinii marchionis Malespine, nomine suo proprio et nomine etiam^b procuratorio egregiorum virorum Aconis et Iohannis, marchionum Malespine, fratrū suorum, de qua procuracione fidem fecit per publicum instrumentum diligenter examinatum sufficiensque repertum, quod actum fuit in abbatia de Paules, in caminata iuxta caminum, anno a nativitate Domini millesimo trecentesimo^c vicesimo octavo, indicione undecima, die undecimo mensis marcii et clausum per Nicholaum quondam Comitis de Villa, notarium publicum per totam terram et dominacionem dicti domini regis. Dictus egregius Fredericus obtulit se paratum dicto domino regi renovare seu facere homagium et iuramentum fidelitatis prestare pro castro de Osolo et aliis subscriptis que idem marchio et fratres sui predicti tenent ab ipso domino rege in feudum secundum morem Ytalie in insula Sardinie, sub certo servicio equitum et aliis certis retencionibus, iuxta formam instrumenti donacionis, concessionis, infeudacionis et convencionis ipsius feudi, supplicando dicto domino regi ut ipsum homagium et fidelitatis iuramentum ab eo recipere dignaretur. Ipse autem dominus rex, dicta supplicatione suscepta benigne, dictum homagium et fidelitatis iuramentum recipere

concessit ab eo et incontinenti egregius vir marchio Malespine prefatus, exhibito seu ostenco coram dicto domino rege et prefato marchione ac testibus infrascriptis et instrumento donacionis, concessionis, infeudacionis et convencionis dicti feudi, de cuius tenore seu forma tam dictus dominus rex quam marchio prelibatus asseruerunt se plenarie informatus, quod actum fuit in Castro de Fraga, sito in Cathalonia, die martis intitulata pridie idus augusti, anno Domini millesimo trecentesimo vicesimo^d sexto. Prefatus Fredericus marchio, nomine suo proprio ac nomine procuratorio fratrum suorum predictorum, fecit homagium dicto domino regi interveniente osculo oris et manuum ipsius domini regis, iuxta Usaticos Barchinone, de quibus et de natura dicti homagii prelibatus egregius marchio erat // plenarie informatus, videlicet pro dicto castro de Osolo dictis marchionibus concesso in feudum perpetuum^e per dictum dominum regem, cum burgis ipsius et curatoriis de Montes et^f de Figulinis et de Coroso cum omnibus villis, locis et casalibus populatis vel dispopulatis in dictis curatoriis situatis vel existentibus et cum omnibus terminis, pertinenciis et confinibus castri, burgorum, curatoriarum, villarum, locorum et casalium predictorum et cum montibus, silvis, boschis, saltibus et planis cultis, plantatis et heremis, pratis, pascuis, venationibus, piscationibus, aquis et aqueductibus, molendinis ibi constructis et construendis et cum portubus de Fresanag et sancta Feletega et universis iuribus eorumdem necnon cum hominibus et feminis et cum servis et ancillis cuiuscumque condicionis existant et eciam cum omnibus redditibus, proventibus, maquiciis, statera, affictibus, tributis, datis, collectis, decimis, censibus, petitis, postis, pascaticis, passagiis, maxellacionibus et aliis iuribus universis, necnon cum mero et mixto imperio et alia omni iurisdiccione alta et baxia, civili et criminali et districtu et coartacione quacumque, prout melius et plenius ac largius, dicti egregii marchiones et predecessores eorum ea omnia et singula habuerant, tenuerant et possederant eisque usi fuerant modo aliquo sive causa, secundum formam in predicto instrumento contentam. Prestitit eciam iamdictus egregius Fredericus marchio Malespine pro dicto feudo in manu dicti domini regis nominibus quibus supra sacramentum fidelitatis secundum formam fidelitatis et usus feudorum Ytalie, dicendo sic: «Iuro ad sancta Dei evangelia ego Fredericus marchio Malespine, pro me et dictis fratribus meis ac meis et eorum successoribus, nomine procuratorio ante-

dicto, vobis dicto domino regi, recipienti nomine vestro et successorum vestrorum, quod ab hora inantea ego et dicti fratres mei^h et successores nostri in iamdicho feudo erimus vobis ac dictis vestris successoribus fideles, obedientes et legales vassalli, non erimus in consilio aut consensu vel facto ut vitam perdatis aut membrum aut mala capiamini capcione, consilium quod nobis credituri estis per nos aut nuncios nostros aut litteras ad dampnum vestri et // ipsorum nobis scientibus nemini pandemus. Et si sciremus fieri vel procurari sive tractari aliquid quod esset in dampnum vestri ac ipsorum pro posse impediemus et si impedire non possemus id vobis et eis significare curabimus. Et ut iura vestra et dictorum successorum vestrorum sint salva, adiutores erimus in insula Sardinie contra omnem hominem, formam et tenorem concessionis feudi predicti plenarie adimplebimus et inviolabiliter observabimus, nec contra eam ullo unquam tempore veniemus». Quibus homagio et fidelitatis iuramento prestitis per dictum marchionem et receptis per ipsum dominum regem, idem dominus rex investivit sepefatum marchionem nomine suo et fratribus suorum predictorum de dicto feudo et eius pertinenciis supradictis sub pactis, iuribus et convencionibus in predicto instrumento donacionis et concessionis appositis et contentis, salvo in omnibus et per omnia iure ipsius domini regis secundum formam instrumenti donacionis, concessionis, infeudacionis et convencionis dicti feudi superius expressati. In testimonium autem predictorum facta sunt inde duo consimilia publica instrumenta per litteras divisa, alterum retinendum per dictum dominum regem et alterum fuit traditum dicto egregio Frederico marchioni pro se et suis fratribus marchionibus antedictis. Que eciam instrumenta de mandato dicti domini regis fuerunt eius sigillo cereo appendicio communita. Acta fuerunt hec in civitate Ilerde, in castro regio civitatis eiudem, die mercurii intitulata kalendis iunii, anno Domini millesimo trecentesimo vicesimoⁱ octavo^j.

Testes huius rei sunt qui presentes fuerunt inclitus dominus infans Petrus, frater dicti domini regis, Rippacurtie et Impuriarum comes, nobilis Guillelmus de Angularia, Gondiçalvus Garcie et Ferrarius de Apilia consiliarii, Petrus de Castelario, Rodericus Didaci et Laurencius Cinia, iudices curie dicti domini regis et Petrus Gandulfini, notarius de familia dicti marchionis, habitator Villefranche, episcopatus lunensis.

Sig(S)num mei Guillelmi Augustini scriptoris predicti domini regis et regia auctoritate publici eciam notarii per totam terram et dominacionem eiusdem, qui hec scribi feci et clausi, loco, die et anno prefixatis.

Guillelmus Augustini, mandato domini regis.

^a omesso in R^b et in R^c CCC° in R^d CCC° XX° in R^e omesso in R^f omesso in R^g Frexana in R^h nostri in Rⁱ M° CCC° XX° in R^j Guillelmus Augustini, mandato domini regis segue in R

230

1328, giugno 26, Lleida

Il re Alfonso conferma la concessione di Bosa al giudice di Arborea Ugone II.

Copie di registro: [R], ACA, *Cancillería*, Reg. 508, ff. 132v, 2°-133v; [R¹], ACA, *Cancillería, Varia*, n. 357, ff. 34-34v.

Regesti: [R]: A. BOSCOLO, *Documenti*, n. 28; [R¹]: F.C. CASULA, *I trattati diplomatici*, pp. 219-220.

231

1328, giugno 26, Lleida

Il re Alfonso infeuda a Dalmau d'Avinyó il castello di Osilo, secondo il «mos Yspanie» e la «consuetudo Cathalonie», assegnandogli 100 lire di alfonsini minutì annui, due cavalli armati e trenta clientes per la difesa dello stesso castello.

Copia di registro [R], ACA, *Cancillería*, Reg. 508, ff. 107v, 2°-108.

Nos Alfonsus et cetera. Confidentes de fide et industria vestri dilecti nostri Dalmacii de Avinione, de domo nostra, cum presenti carta nostra committimus sive comendamus vobis dicto Dalmacio dum de nostre processerat beneplacito voluntatis castrum de Osilo, situm in insula Sardinie, tenendum et custodiendum per

vos bene et fideliter secundum morem Yspanie et consuetudinem Cathalonie, ita quod vos sitis alcaydus sive castellanus dicti castri et habeatis pro retinencia dicti castri annuatim C libras alfonsinorum minutorum. Mandantes per presentem universis et singulis hominibus infra terminos dicti castri degentibus quod commissio nem nostram huiusmodi firmiter observando, vos iamdictum Dal macium pro alcaydo seu castellano dicti castri de Osilo habeant et teneant vobisque pareant, impendeant, obedient et attendeant de omnibus de quibus alcaydo seu castellano^a castri predicti parere, respondere, obedire et attendere tenentur et debent. Vos vero teneatis et tenere teneamini in dicto castro duos equos armatos et bene munitos et eciam triginta clientes pro tuicione castri iamdicti, quibus provideatur per aministratorem seu aministratores gene rales Sardinie et Corsice regni de stipendio, prout aliis equitibus et equis armatis et clientibus consuetum est provideri. Mandantes eciam gubernatori generali dicti regni vel eius locum tenenti pro ratione dicte alcaydie seu castellanie a vobis homagium ore et manibus recipiat // vice nostra, et nichilominus comissionem nostram huiusmodi firmam habeat et observet et faciat ab aliis inviolabiliter observari et non contraveniat ac aliquem contravenire permittat aliqua ratione quamdui nobis placuerit, ut est dic tum. In cuius rei testimonium presentem cartam nostram inde vobis fieri iussimus, nostro pendentि sigillo munitam. Datum Iler de, sexto kalendas iulii, anno Domini M CCC XX VIII.

Clemens de Salaveridi, mandato regio facto per Bernardum de Boxados consiliarium.

^a dicti castri...castellano *in sopravlinea*

232

1328, luglio 1, Lleida

Il re Alfonso informa Bartolo Catoni della nomina di Dalmau d'A vinyó a castellano di Osilo.

233

1328, luglio 26, Montblanc

Il re Alfonso informa l'arcivescovo di Arborea Guido Cattaneo di aver concesso al giudice di Arborea Ugone II alcune terre appartennute precedentemente ai Malaspina.

A. BOSCOLO, *Documenti*, n. 34.

234

1328, ottobre 21, Barcellona

Il re Alfonso informa i Malaspina di tener conto di quanto riferirà loro Bernat de Boixadors circa la franquitate di cui devono godere gli abitanti di Castell de Càller nei territori dei marchesi, secondo quanto concesso dallo stesso re.

Copia di registro [R], ACA, *Cancillería*, Reg. 508, f. 209, 2°.

Citato in G. MELONI, *Aspetti della politica di Alfonso IV il Benigno nei confronti dei Doria in Sardegna*, in "Studi Sardi", XXII (1971-1972), 1973, pp. 418-430, p. 424, nota 15.

Alfonsus et cetera nobilibus marchionibus Malespine salutem et cetera. Dilectum consiliarium nostrum Bernardum de Boxados, ammiratum nostrum gubernatorem generalem Sardinie et Corsice regni, super contentis in quandam supplicationem nobis nunc exhibita pro parte fidelium nostrorum consiliariorum et proborum hominum ac universitatis Castri Callari super obtainenda franquitate a vobis in terra vestra, prout nobis obtainuerunt, duximus infor mandum. Rogantes vos quatenus dicti amiranti relatibus velitis credi super istis eaque adimplere nostri contemplacione honoris, ut ipsum castrum quod presidium existit totius insule Sardinie, prout scitis, gentibus nobis fidelibus et naturalibus nostrique honorem et etiam vestri anelantibus facilius et celerius muniatur.

Datum Barchinone, XII kalendas novembris, anno Domini MCCCXX octavo.

Idem^a.

^a nel documento precedente Clemens de Salaveridi, mandato domini regis

235

<1329>, aprile 4, Castell de Càller

Francesch Daurats, Bernat Ballester e Ramon Savayl scrivono al re Alfonso sulle rendite dei beni sardi. Tra le varie entrate sono citate anche quelle dovute per il matrimonio di Costanza, figlia dello stesso Alfonso, con il re di Maiorca. I Malaspina versano un contributo di 200 lire.

Copia semplice [C], ACA, *Cancillería, Papeles por incorporar*, caja 3.

Rispetto alla datazione, nel 1328 iniziò la riscossione dei tributi per Costanza (cfr. A. BOSCOLO, *Documenti*, n. 27, datato 20 giugno 1328), sposatasi nella fine del 1336 (cfr. *Genealogie medioevali di Sardegna*, a cura di L.L. BROOK, F.C. CASULA, M.M. COSTA, A.M. OLIVA, R. PAVONI, M. TANGHERONI, Cagliari-Sassari 1984, XL.18). Nel documento viene citato come morto Miquel Martiniç de Poyo, il quale era già morto il 1 agosto 1329 (cfr. F.C. CASULA, *Carte*, n. 50).

236

1329, maggio 29, Valencia

Decreto del re d'Aragona relativo alla dogana di Cagliari. I sudditi dei Malaspina sono tenuti a pagare 4 denari per lira (1,66 %) per le merci sia in introitu che in exitu, trattamento analogo a quello riservato ai sudditi di Bernabò Doria e del giudice di Arborea, secondo un criterio che regolava i diritti da pagare in base alla nazionalità.

P. AMAT, *Del commercio e della navigazione dell'isola di Sardegna nei secoli XIV e XV*, Cagliari 1865, pp. 12 e 73-76; C. MANCA, *Aspetti dell'espansione economica catalano-aragonese nel Mediterraneo occidentale. Il commercio internazionale del sale*, Milano 1966, pp. 319-320; C. TASCA, *Gli ebrei in Sardegna nel XIV secolo. Società, cultura, istituzioni*, Cagliari 1992, p. 265, doc. XIV; P.F. SIMBULA, *Gli Statuti del Porto di Cagliari (secoli XIV-XVI)*, Cagliari 2000.

237

<1330>

Il re Alfonso scrive ai due "riformatori" Berenguer de Vilaragut e Bernat Gomir, indicando una serie di disposizioni. Tra le altre cose, i

due “riformatori” avrebbero dovuto recuperare i beni mobili degli uomini di Sassari, i quali pareva fossero custoditi nelle terre dei Doria e dei Malaspina.

Copia di registro [R], ACA, *Cancillería*, Reg. 510, ff. 155-159v.

Copia semplice [C], ACA, *Cancillería, Papeles por incorporar*, caja 23.

Rispetto alla datazione, i due “riformatori” vennero nominati nel 1329, in seguito alla rivolta di Sassari nello stesso anno (cfr. F.C. CASULA, *La Sardegna aragonese*, I-II, Sassari 1990, I, pp. 218-219).

238

1330, aprile 10, Barcellona

Il re Alfonso informa l’arcivescovo di Arborea Guido Cattaneo dell’invio nell’Isola di Berenguer de Vilaragut e Bernat Gomir. «Similes fuerunt misse» anche, tra gli altri, a Giovanni, Federico e Azzone Malaspina.

Copia di registro [R], ACA, *Cancillería*, Reg. 510, f. 151v.

239

1330, aprile 14, Barcellona

Il re Alfonso ordina a Berenguer de Vilaragut e Bernat Gomir di indagare sui presunti complotti orditi contro la Corona dai Malaspina, sia in Sardegna che fuori, dopo la rivolta sassarese.

Copia di registro [R], ACA, *Cancillería*, Reg. 510, ff. 197v, 3°-198.

Alfonsus et cetera. Nobilis et dilectis consiliariis nostris Berengario de Vilariacuto et Bernardo Gomir, salutem et cetera. Bene [...]itis qualiter nuper [...]adi [...]imus inquisitionem factam // per Bernardum de Boxadors, tunc gubernatorem insule Sardinie, contra marchiones Malespine. Sane cum intelleximus quod dicti marchiones post remissionem per nos eis factam de rebellione sassarese, in qua culpam dicebantur tenere, quedam enormia contra coronam ac culmen nostre regie maiestatis, tam infra insulam supradictam quam extra, temere tractarunt et improvide comiserunt, et nos de hiis certificata velimus, propterea volumus ac

vobis dicimus et mandamus quatenus, cum in dicta insula fueritis personaliter constituti, posito in statu negocio populacionis civitatis Sassari, de predictis caute et quam secretius ne valeat modo aliquo divulgari vos certifficare curetis. Quam certifficationem per personam ydoneam in scriptis vestrorum sigillorum minime sigillatis nobis quamctius poteritis transmittatis, ut super eis providere possimus prout decrevit nostram regiam magestatem. Datum Barchinone, XVIII kalendas madii, anno domini M CCC trigesimo.

Bonanatus de Petra, mandato regio.

^a 2 lettere circa ^b 5 lettere circa ^c 3 lettere circa

240

1330, giugno 9, Lleida

Il re Alfonso informa l'arcivescovo di Arborea Guido Cattaneo della nomina di Ramon de Cardona a governatore generale del regno di Sardegna e Corsica. «Similes fuerunt misse» anche, tra gli altri, a Giovanni, Federico e Azzone Malaspina.

Copia di registro [R], ACA, *Cancillería*, Reg. 510, ff. 214, 2°-214v.

241

1330, giugno 14, Lleida

Il re Alfonso conferma l'infeudazione ad Arnau Masqual di alcuni saltos, in permuta della concessione precedentemente effettuata di territori appartenenti ai Malaspina (cfr. doc. 204).

A. BOSCOLO, *Documenti*, n. 136.

242

1330, giugno 20, Lleida

Il re Alfonso informa il giudice di Arborea Ugone II dell'invio in Sardegna di Clement de Salavert, insieme ai due "riformatori" e a Pere

de Libià. «Similes fuerunt misse», tra gli altri, a Federico, Giovanni e Azzone Malaspina.

Copia di registro [R], ACA, *Cancillería*, Reg. 511, ff. 4, 2°-4v.

*243

<ante 1330, luglio 8>

Berenguer de Vilaragut e Bernat Gomir scrivono al re Alfonso, riferendo di aver riscontrato una buona accoglienza nelle terre sarde dei Malaspina e di aver registrato l'atto di scusa del vicario dei marchesi.

Citato in doc. 244.

244

1330, luglio 8, Huesca

Il re Alfonso risponde a una lettera di Berenguer de Vilaragut e Bernat Gomir, compiacendosi della buona accoglienza riservata loro nelle terre sarde dei Malaspina e dell'atto di scusa ricevuto dal vicario dei marchesi.

Copia di registro [R], ACA, *Cancillería*, Reg. 511, ff. 12, 3°-12v.

*245

<ante 1330, agosto 4>

I Malaspina scrivono al re Alfonso.

Citato in doc. 246.

246

1330, agosto 4, Ejea

Il re Alfonso scrive a Berenguer de Vilaragut e Bernat Gomir, riferendo, tra le altre cose, di due lettere ricevute una dai Malaspina, l'altra dai Doria.

Copia di registro [R], ACA, *Cancillería*, Reg. 511, f. 20v, 1°.

247

1330, agosto 8, Ejea

Il re Alfonso scrive a Berenguer de Vilaragut e Bernat Gomir, informandoli, tra le altre cose, di aver scritto delle lettere da recapitare ai Malaspina e ai Doria, sia in Sardegna che nella penisola italiana, chiedendo di sollecitarne le rispettive risposte (cfr. doc. 249).

Copia di registro [R], ACA, *Cancillería*, Reg. 511, f. 20v, 2°.

248

1330, agosto 8, Ejea

Il re Alfonso informa lo scriptor Clement de Salavert di aver scritto delle lettere che lo stesso Salavert deve far pervenire ai Malaspina e ai Doria (cfr. doc. 249).

Copia di registro [R], ACA, *Cancillería*, Reg. 511, ff. 20v, 4°-21.

249

1330, agosto 8, Ejea

Il re Alfonso scrive ai Malaspina, rassicurandoli sul fatto che i loro beni non erano stati donati, come asserito da alcune false voci, al neogovernatore del regno di Sardegna e Corsica Ramon de Cardona.

Copia di registro [R], ACA, *Cancillería*, Reg. 511, f. 20, 2°.

Citato in doc. 250.

Alfonsus et cetera. Nobilibus et dilectis devotis et fidelibus nostris marchionibus de Malespina, salutem et cetera. Nobilitati et devozioni vestre tenore presencium deducimus nostro culmini noviter esse delatum quod vos, quorumdam malignorum ac perversorum relatu conancium, in pace zizaniam seminare asserentes, nos privasse vos castris et locis ac terra vestris contulisse et donasse eadem nobili viro Raimundo de Cardona, noviter per nos creato in gubernatorem regni nostri Sardinie, adhibuistis et adhibetis predictorum relatibus credenciam aliqualem, super quo ultra minimam displicenciam quam de tam falso et iniquo excogitato rumore habuimus et habemus de vobis quamplurimum admirationem suscepimus vehementem, si et cum ad predictam fidem

aliquam adhibuistis, seu modo aliquo adhibetis, quoniam semper progenitores nostri et nos vos et vestros nostros fideles comparimus et devotos et in eorum nostrorumque obsequiis placidos, et acceptos, nec debetis de nobis nendum credere sed solum presumere, tam impie pariter et ingrate, adversus vos moliri predictam, et pro meritis reddere de meritorum mercedem. Quocirca vestre innate fidelitati et devocioni serie presencium intimamus quod, abiecta et raddicitus evulsa ab animis vestris omni suspicione sinistra audacter et sub fide regia existendo devota, et fideles ut actenus resideatis et stetis serene et quiete et rebus et bonis vestris universisque habetis in dicto regno fruamini, omni timore sublato, et firmo namque teneatis et tenere potestis, quod nos dicto nobili Raimundo seu alicui alii non fecimus nec facere pensamus, ac eciam intendimus donacionem de bonis predictis nec eisdem vos privare quosvis alias preferendo. Datum Exee, VI idus augusti, anno Domini millesimo CCC XXX.

Idem^a.

Antedicta littera fuit duplicata.

^a nel documento precedente Petrus Luppeti, mandato regio facto

250

1330, settembre 30, Genova

Manfredi e Luchino Malaspina, figli del defunto Moruello, rispondono al re Alfonso, esprimendo la loro preoccupazione per la voce che i loro possessi sardi (per i quali non avevano mai giurato fedeltà alla Corona) fossero stati donati al governatore Ramon de Cardona. I due marchesi pregano quindi il re di essere commendatos in quanto disponibili a mettersi a suo servizio sia nella penisola italiana che in Sardegna.

Originale [A], ACA, *Cancillería, Cartas Reales Alfonso III*, n. 1.307, caja 10.

Regesto: F.C. CASULA, *Carte*, n. 86.

Serenissimo et illustri principi ac domino singulari domino

Alfonso, Dei gracia regi Aragonum, Valencie, Sardinee et Corsice, ac comiti Barcelone. Sui fideles et devoti Manfredus et Luchinus, nati clare memorie domini Moruellis Malaspine, tam promptam quam debitam reverenciam et se ipsos. Serenitatis vestre literis nobis dominabilibus reverentur receptis et earum diligentius thenore duxit nostra sincera fidelitas et devoto earumdem significatis presentibus respondendum, quodquamvis ad noticiam et aures fidelitatis nostre aliquorum relacione provenerint serenitate vestram donavisse terras, possessiones et castra que habet nostra fidellitas in eiusdem regno nobili viro domino Raymondo de Cardono, nuper per prefactam serenitatem in dicto regno gubernatore creato, quibus nunquam per devocationem nostram fuit fides aliqua adhibita, nisi semper erga eandem gerens fidem sinceram ut erga verum et singularem dominum, serenitati vestre suplicans humiliter et devote, quatenus dignetur nos in eiusdem graciam habere commendatos et fidelles et devotos assumere ac eciam domino Raymondo prefacto literas reales dirigere, quibus possessiones predicte, et factores nostre fidellitatis, tam^a apud easdem existentes quam deinceps destinandos, et tam super aliquibus iniuriis fidelitati nostre per consortes illatis, quam eciam super omnibus aliis iuste et debite requisitis. Offerentes nos et nostra, tam italica quam eciam Sardinie ad omnia vestre serenitatis, mandatorum genera. Datum Ianue, die ultima septembris, M CCC XXX.

En la primera conté que com Manfrè e Luchi de Malespina agen rebudes letres del senyor rey que avien oït dir que.l senyor rey avia donades lur dres e possessions a.n Ramon de Cardona, governador, la qual cosa no creyen mas aver tota hora. Envés el senyor rey, bona fe, esperança li clamen mercè que.ls age recomanats e que scriva al dit governador que aven-los recomanats. E lus procuradors e lus companyes sobre algunes iniúres per lurs companyens e per altres a els altres fetes lus dege fer compliment de justicia, com els sien aparellats, axí en Lombardia com en Sardenya, fer ço que man lo senyor reyb.

^a *in sopralinea* ^b En la primera... man lo senyor rey, *di altra mano*

251

<1330 - 1331>

Capitoli (quattordici) inviati dal re Alfonso ai due "riformatori" Berenguer de Vilaragut e Bernat Gomir. Nel 7º capitolo viene disposto che, effettuato il ripopolamento di Sassari, i detti "riformatori" obblighino i Malaspina a smantellare la fortezza che avevano allestito senza licenza regia: «Ítem que, feta la partició e població de Sàsser, los dits reformadors requieren los marqueses de Malaespina que derroquen encontinent la força que han feta sens licència del senyor rey en lo feu que tenen per ell».

Copia semplice [C], ACA, *Cancillería, Papeles por incorporar*, caja 23.

Rispetto alla datazione, il documento è successivo alla rivolta di Sassari del 1329 (cfr. F.C. CASULA, *Carte*, n. 59, del 21 dicembre 1330 e n. 62, dell'8 gennaio 1331).

252

1331, gennaio 8, Sassari

Il governatore Ramon de Cardona scrive al re Alfonso, riferendo, tra le altre cose, che l'arcivescovo di Arborea, inquisitore generale di Sardegna, gli aveva chiesto di arrestare Azzone Malaspina, ritenuto colpevole di eresia.

F.C. CASULA, *Carte*, n. 62.

253

<1331>, gennaio 11, Pisa

Lettera di un informatore anonimo al giudice di Arborea Ugone II. Tra le altre cose, si apprende che i Malaspina tramavano con i Doria, i quali allestivano una flotta a Castelgenovese e Bonifacio per "invasione" la Sardegna, ma l'azione non aveva avuto seguito. Inoltre, i marchesi, a Villafranca, programmavano una spedizione nell'Isola con Francesco Castracani.

F.C. CASULA, *Carte*, n. 123.

Manfre di Vivaldo Doria, lo quale è molto amico deli marchesi, è venuto presso ad Lucha, IIII miglia in luogho che si chiama Ponte

San Piero, e solda gente da cavallo in torno di CC homi tra tedeschi e taliani, e quale gente elli puote avere o di che intentione elli lo facia io non so; e enne capitano uno che ad nome messere Ghinello, che fu compagno di messer Castruccio, e è persona molto sacciente, e anno li signori Doria anno difecto in sieme, come vo sappete, si che ciascuno si brigherà di fare lo meglio che potrà le facti suoi. Et questo so io, che messer Nicolo ae intentione di voler essere forte in vostro, lo quale è stato e sta continuamente in casa deli marchesi al vostro servizio con un altro vostro servidore che ve torno ad me adi X di Iennaio presente; e dissemi che messer Francescho Castracani era conli decti marchesi a Villafranca, e ragionavansi in casa deli decti marchesi che alcuno di loro passarebbe in Sardigna ad questa primavera, e che li decti marchesi aveano iurato in sieme con messer Galeotto e con messer Cassano Doria de esser con loro l'uno con l'altro a ognà aiuto l'uno con l'altro. Et pero, signore, la gardia sempre fu buona; prego Dio che contenti l'animo vostro in quello che più vo piacia. Di qua non ae altre novelle da scrivervi, spetassi Giuppo deli Scholari che vieni dal re, è quelle novelle che ci serano ala vostra signoria scriverò.

254

<1331?>, febbraio 13, Sardegna

Credenziale di Azzone Malaspina in favore del suo procuratore e famiglio Pietro, inviato presso il re Alfonso.

Originale [A], ACA, *Cancillería, Cartas Reales Alfonso III*, n. 3.755, caja 32.

Nel verso: «Serenissimo et illustri eius domino domino Alfonso, Dei gracia regi Aragonum».

Rispetto alla datazione cfr. doc. 256.

Regesto: F.C. CASULA, *Carte*, n. 507.

Serenissimo et illustri eius domino reverendo domino Alfonso, Dei gracia regi Aragonum. Acço, marchio Malaspine, se ipsum ad pedes cum omni reverentia et subiectione tam debita quam devota. Ad pedes vestre excellentissime magestatis destinandum decrevi Petrum, latorem presentium, meum procuratorem meumque familiarem dilectum, cui pro parte mea coram vestra dominacione quedam exponenda a me de hiis plenius informato. Quare

serenitati vestre suplico reverenter ut ea audire dignemini ac exaudire secundum quod vestra magestas honori regio cognoverit convenire et eidem in omnibus et per omnia credere tanquam michi.

Datum in Sardenia, die XIII februarii.

255

1331, aprile 6, Valencia

In seguito alle proteste di Federico, Azzone e Giovanni Malaspina, il re Alfonso ordina al podestà di Sassari Ramon de Montpaó di indagare sui presunti soprusi commessi contro i marchesi e gli abitanti di Osilo.

Copia di registro [R], ACA, *Cancillería*, Reg. 511, f. 109v, 2°.

Alfonsus et cetera. Dilecto consiliario nostro Raimundo de Montepavone, potestati civitatis Sasser, salutem et cetera. Ex parte egregiorum Frederici, Acconis et Iohannis, marchionum Malespine, fuit reverenter propositum coram nobis quod nonnulli nostre correcciónis aculeum non verentem contra ipsos ac burgenses Osoli aliasque eorum homines et personas indebitas iniurias ac offensas improvide perpetrarunt. Propter quod supplicatum nobis fuit ut super eo providere de solita clemenciam dignaremur. Nos vero, supplicacione ipsa benigne admissa, vobis dicimus et mandamus quatenus de predictis inquiratis diligentissime veritatem et quos culpabiles reperitis faciendo iniuriatis iusticie complementum, taliter mediante iusticia puniatis quod cedat eis ad penam et ceteri terrore ipsorum inducti a similibus arceantur. Datum Valencie, VIII idus aprilis, anno Domini M CCC XXX primo.

Bernardus de Podio, mandato regio facto per Bonanatum de Petra.

256

1331, aprile 6, Valencia

Lettera del re Alfonso al governatore Ramon de Cardona riguardo alle sollecitazioni di Federico, Azzone e Giovanni Malaspina, giunte al re tramite il loro procuratore Pietro, intorno alla restituzione dei

beni e possedimenti dei marchesi posti nel territorio di Sassari e da loro tenuti fino al tempo dell'espulsione dei Sassaresi.

Copia di registro [R], ACA, *Cancillería*, Reg. 511, f. 109v, 3°.

Alfonsus et cetera. Nobili et dilecto nostro Raimundo de Cardona, gubernatori generali insule Sardinie, et alii qui pro tempore dicto preerit officio, salutem et cetera. Recurrens ad presenciam nostram Petrus, procurator et nuncius nobilium Frederici, Acti et Iohannis, marchionum Malespine, nobis pro parte ipsorum cum humili instancia supplicavit ut possessiones et bona hominum ac personarum terrarum marchionum predictorum sita in terra Sasseri et districtu per eos possessa, tempore expulsionis sassariensis et ante, sine molestia eis restitui mandaremus, concessione seu assignacione de bonis ipsis per nos seu officiales nostros facta in aliquo non obstante. Nos itaque supplicationi ipsi in quantum cum iusticia possumus faventes benigne vobis dicimus et mandamus quatenus, vocatis supplicantibus et dictarum terrarum possessoribus et aliis evocandis, super predictis faciatis, dictis supplicantibus, breve et expeditum iusticie complementum, procedendo in hiis breviter, sumarie et de plano, propulsis maliciis et difugiis quibuscumque. Datum Valencie, VIII idus aprilis, anno Domini M CCC XXX primo.

Bernardus de Podio, mandato regio facto per Bonanatum de Petra.

257

1331, aprile 6, Valencia

Il re Alfonso risponde a Federico, Azzzone e Giovanni Malaspina, a seguito dell'ambasciata del loro procuratore Pietro, tramite il quale avevano chiesto la restituzione del castello di Osilo e dei beni e possedimenti dei Sassaresi situati nei territori dei Malaspina. Entrambe le richieste vengono respinte: la prima per motivi di sicurezza, data la situazione ancora instabile nella zona di Sassari, la seconda per questioni giuridiche, rimanendo quei beni di proprietà dei Sassaresi, nonostante l'espulsione, e pertanto dovendo essere in seguito ad essi restituiti.

Copia di registro [R], ACA, *Cancillería*, Reg. 511, ff. 109v, 4°-110.

Alfonsus et cetera. Egregiis viris Frederico, Acçoni et Iohanni, marchionibus Malespine, salutem et cetera. Veniens ad presenciam nostram Petrus, nuncius ac procurator vester, nobis pro parte vestra de subscriptis inter alia cum instancia supplicavit, videlicet quod castrum Osoli, situm in insula nostra Sardinie, vobis tradi ac restitui facere mandaremus, nec non omnes possessiones et bona que fuerunt olim sassarensium sita in territorio et infra confines vestros, vobis dignaremur sine molestia libere relaxare, concessione seu assignacione quacumque per nos seu officiales nostros de ipsis facta in aliquo non obstante. Quibus plenarie intellectis, nobilitati vestre taliter harum serie respondeamus, et primo ad quod civitas Sasseri nondum sufficienter populata existit set statim cum eis populata in statu tuto fuerit, castrum ipsum vobis restitui faciemus; ad secundum // vobis respondemus quod attenta causa ex qua sassarenses per nos dampnati fuerunt bona ipsorum infra vestrum districtum existencia, vobis non competit ipsaque eciam ad nos nolumus pertinere, immo dictis sassarensibus quorum erant illa restitui mandabimus, quando ab eis fuerimus requisiti. Datum Valencie, VIII idus aprilis, anno Domini millesimo CCC trigesimo primo.

Bonanatus de Petra, mandato regio.

258

1331, maggio 10, Barcellona

Il re Alfonso ordina al governatore Ramon de Cardona di provvedere a fare giustizia riguardo ai fatti delittuosi accaduti a Pere Grimalt, il quale insieme ad altre sei persone era stato aggredito presso la strada di L'escala (odierna Scala di Giocca, presso Sassari) da alcuni uomini dei Doria e dei Malaspina, che avevano derubato e ferito il Grimalt ed ucciso uno della sua comitiva.

Copia di registro [R], ACA, *Cancillería*, Reg. 511, f. 124v, 2°.

Alfonsus et cetera. Nobili et dilecto Raymundo de Cardona, gubernatori regni nostri Sardinie et Corsice, vel eius locum tenen-

ti salutem et cetera. Con[stitut]us ad nostram presenciam Petrus Grimaldi, de domo nostra, nobis exposuit conquerendo quod dum ipse et quidam alii seni sui cum familiis eorum venirent ad civitatem sacarensem, in itinere vocato Lescale^a, quidam homines terre ianuensium Doria et terre marquesii de Malespina dederunt eis insultum et vulnerando eos interfecerunt cum una virga unum ex eisdem et abstulerunt ipsis peccuniam, pannos et res omnes quas secum ducebant. Propter quod idem Petrus Grimaldi pro se et aliis supradictis nobis humiliter supplicavit ut super predictis dignaremur de opportuno remedio providere. Ideo nos, ipsa supplicatione admissa, vobis dicimus et mandamus quatenus vobis constito de premissis contra culpabiles et bona ac personas ipsorum prout de iure et ratione faciendum inveneritis procedatis sic quod pena ipsorum sic aliis similia accepitantibus in exemplum faciendo, nichilominus dicto Petro et aliis reddi et restitui prout fieri debet peccuniam, res et bona que per dictos ramptores eis ablata fuerunt vel emendam et estimacionem ipsorum et taliter super hiis vos habeatis quod dicti Petrus et alii conquerentes breviter complementum iusticie consequatur. Datum Barchinone, VI idus [madii], anno Domini M CCC XXX primo.

Idem^b.

^a leggi L'escala ^b nel documento precedente Petrus Merii, mandato regio facto per Bonanatum de Petra

259

1331, dicembre 29, Valencia

Il re Alfonso scrive al vicario dei Malaspina, lamentandosi del furto di un cavallo, del valore di 60 lire, avvenuto presso il villaggio di Salvènvor a danno del catalano Pere de Puigvert, residente nella bastida di Saccargia, entrambe le località controllate dai Catalano-Aragonesi. Viene chiesta la restituzione del cavallo o della somma in denaro corrispondente.

Alfonsus et cetera. Fideli suo vicario marchionum de Malespina vel eius locum tenenti salutem et cetera. Intelleximus per dilectum nostrum Petrum de Podio Veridi quod de ipso existente simul cum aliis filiis militum de domo nostra in bastida de Secarage fuit sibi violenter ablatus seu raubatus unus equus suus, precio, ut asseritur, sexaginta librarum Barchinone, in loco de Salvenero dictorum marchionum, quem locum eotunc tenebamus ad manum nostram. Quare supplicavit nobis ut ipsum equum sibi restitui facere manda[remus]. Qua supplicatione admissa, vobis dicimus et mandamus quatenus, vocatis evocandis, ipsum equum seu precium ipsius faciatis dicto Petro de Podio Veridi restitui sive tradi. Aliter per presentes mandamus gubernatori nostro in regno Sardinie, vel eius locum tenenti necnon potestati Sassari ut, sibi constito dictum equum fuisse violenter dicto Petro ablatum, ipsum equum seu precium ipsius sibi restitui faciat ut de iure et racione fuerit faciendum, procedendo super hiis breviter summarie et de plano ac maliciis quibuslibet pretermisssis. Datum Valencie, IIII kalendas ianuarii, anno Domini M CCC XXX primo.

Bertrandus de Vallo, mandato regio facto per Bernardum de Boxados consiliarium qui litteram inscriptam fieri.

260

*<post 1327, novembre 2 - 1332>, aprile 12, Avignone
Geri Spini (Gerius Spina) di Firenze scrive al re Alfonso, raccomandandogli i suoi fratelli (in senso lato) marchesi Malaspina.*

Originale [A], ACA, C, *Cartas Reales Alfonso III*, n. 3.278, caja 27. Rispetto alla datazione, il documento è successivo al 2 novembre 1327, data della morte di Giacomo II, e precedente al 1332, anno entro il quale morì Geri Spini (cfr. *Genealogie medioevali di Sardegna*, p. 325, nota 419).

Regesto: F.C. CASULA, *Carte*, n. 386 (ipotizza si tratti di un *Gerius [Mala]spina*).

261

<1331 o 1332>, aprile 1, Cagliari

Il governatore Ramon de Cardona scrive al re Alfonso. Tra le altre cose, consiglia al sovrano di cacciare dalla Sardegna sia i Doria che i Malaspina.

F.C. CASULA, *Carte*, n. 383.

Rispetto alla datazione, il documento è collocabile tra il 1330 e il 1336, periodo in cui Ramon de Cardona ricoprì la carica di governatore del regno di Sardegna (1336 è l'anno della morte del re Alfonso). Il contenuto è affine a quello delle carte regestate in F.C. CASULA, *Carte*, nn. 2, 109, 112, 115, 158-159, tutte datate tra il 1331 e il 1332.

262

1332, gennaio 6, Valencia

Lettera del re Alfonso a Bernat ses-Pujades, veguer di Castell de Càller, e Sanxo Aznarez d'Arbe, capitano di Gallura, ai quali il sovrano ordina di indagare sull'attività criminosa dei Malaspina durante la rivolta dei Sassaresi, ed in particolare sul presunto omaggio prestato a Ludovico il Bavaro e all'antipapa.

Copia di registro [R], ACA, *Cancillería*, Reg. 513, f. 30.

Alfonsus et cetera. Dilectis suis Bernardo de Podiatis consiliario et viceammirato nostro, vicario Castri Callari et Sanctio Aznairii Darbe, capitaneo Gallurii, salutem et dilectionem. Cum ad nostrum provenerit [...]orum fidei dignorum relatu quod Fredericus, Asso et Iohannes, fratres, marchiones de Malespine, fidelitate et homagio quibus [nobis] affecti sunt immemores, postquam nobis pro hiis que ad feudum tenent in insula Sardinie pro nobis homagium prestiterant et fidelitatis eciam iuramentum, confederaciones et considerationes cum Sassarensibus tempore rebellionis eorum, adversus nos et nostros fideles et subditos nequierer ac improvide facere presumpserunt et in eadem rebellione opem et operam ipsisque nostris fidelibus et subditis dampna non modica intulerunt. Necminus, mala acumulando malis, Lodicovic[o] duci Bavarie, pro eisdem feudis insule predicte nulla est nobis seu nostris [...]o facta mencione seu excepcione, homa-

gium, ut asseritur, prestiterunt et dicto duci necminus quod dete-
rius est antipape et eorum iussibus contra Romanam Ecclesiam
obedientes fuerunt, fovendo partem ipsorum et eciam aliis non
nullis et diversis modis ac actionibus contra nos et nostros subdivi-
tos deliquerunt mandatorumque nostrorum, nichilominus seu
officialium nostrorum indiferenter effecti sunt transgressores. Et
cum talia adeo nephanda si veritate mitantur remaneri non
debeant aliquatenus inconecta, idcirco dicimus, comittimus et
mandamus quatenus ambo insimul vel alter vestrum assumptis
vobis, uno vel duobus iurisperitis ydoneis, contra predictos mar-
chiones et eorum quemlibet de predictis omnibus et singulis et
dependentibus ex eisdem veritatem sollicite ac diligentissime
inquiratis, et in ac super premissis prout faciendum fuerit proce-
datis usque ad diffinitivam sentenciam quam maiestat[is] nostre
presentibus reservamus. Completa namque inquisizione predicta,
usque ad dictam sentenciam processum ipsius cancellarie nostre
sub nostrorum sigillorum seu alterius vestrum munimine proti-
nus transmittatis. Datum Valencie, VIII idus ianuarii, anno
Domini M CCC XXX primo.

Clemens de Salaveridi, mandato domini regis.

^a 3 lettere circa con segno di abbreviazione superiore ^b 5 lettere circa

*263

<ante 1332, febbraio 20>

Accordo firmato tra il luogotenente del governatore Sanxo Aznarez d'Arbe ed il vicario dei Malaspina, il quale intendeva in tal modo ottenere la protezione di un'area seminativa denominata Salt de Piano, minacciata da Nicolò Doria.

Citato in docc. 264-265.

264

1332, febbraio 20, Cagliari

Il luogotenente del governatore Sanxo Aznarez d'Arbe scrive al re

Alfonso, informandolo di avergli inviato alcuni capitoli «enclosos sots la present letra», riguardanti un complotto ordito dai Doria e dai Malaspina, i quali avevano simulato una disputa su un saltu di confine (Salt de Piano), tesa a far intervenire le truppe del veguer di Sassari. Fallita la manovra, i Doria, i Malaspina e i fuoriusciti di Sassari si erano rivolti ai Comuni di Genova e Savona. Fallita anche questa trattativa la coalizione anti-aragonese continuava ad operare azioni di disturbo, e Sassari rischiava l'assedio.

Originale [A], ACA, *Cancillería, Cartas Reales Alfonso III*, n. 1.478, caja 11.

Regesto: F.C. CASULA, *Carte*, n. 115.

[Capitols enclosos]

Primerament, que ls Doria trameseren la potestat del Alger al lochtinent del veger de Sàsser que anà-se'n parlar a la vila del Almedo ab los dits Doria e açò per tal que si la fosen anats que ls agesen aquí o morts, après que l vicari dels marqueses de Male-spina feu arar e sembrar de forment I salt apellat Salt de Piano, posat entre les comffines sues e dels Doria, ab tot lo poder que aplegar poch de peu e de cavall.

Ítem, que Nicholós Doria [se] aiustà ab totes les o[sts del] Alger, de Cuxina e de Castell Jenovès e de Montileó e de Angló e de molts altres lochs per venir sobre el dit vicari e per tolre-li lo dit salt, com fos ab molt maior ost de peu e de [cav]all que l [dit] vicary, proposan que a el se deria pertànyer el dit salt e que era stat dels seus.

Ítem, que per pavor del dit Nicholós lo dit vicari firmà de dret en poder del dit loctinent sufficientment per rahó del dit saut.

Ítem, que la dita firma li fo notificada ab scrivà públic e ab porter.

Ítem, que, com lo dit Nicholós no sestiges d'ajustar e de aplegar totes les gens que podia de peu e de cavall, fo-li tramesa altra vegada I noter públich e I porter qui altra vegada li notificaren la dita firma e li manaren de part del senyor rey e l requiriren de part

del dit lochtinent que ell no degés venir sobre.l dit salt, ne aquí neguna cosa innavar. En altra manera protestaren contra ell segons que és acustumad de protestar.

Ítem, que.l dit Nicholós, no contrastant la notificació de la firma dessusdita e els manaments //

a ell fets, vench ab tots ses osts prop la ost del dit vicary a I milla e menys e stegren deçà e dellà justats IIII dies e pus, que anch negun dapnatge nos donaren en personnes ni en béns.

Ítem, que.l dit vicary moltes de vegades, denit, secretament, se partia de la sua ost e anava a la de miser Nicholós, e parlaven ensembs de so qui.ls playa.

Ítem, que.l dit Nicholós feu arar lo dit salt e en aquell sembrar ordi e en après se'n tornà ab ses ost en l'Alger.

Ítem, que apochs dies lo dit vicari fo [persona]lment al dit loch del Alger e parlà e tractà so que li plach ab lo [dit] Nicholós e ab Danian e altres Doria.

Ítem, que.l dit Nicholós donà treta de blat al dit vicari pel dit loch del Alger e feu manament que null hom no gosàs comprar si no dell blat del marqueses^a, ni treer fins que els aguesen tret.

Ítem, que après apochs dies que les dites gens de cavall e de peu se'n foren tornades en lurs lochs, el dit Nicholós feu fer crida per tota la terra Doria que tot hom qui posqués portar armes fos aparellat ab lurs armes per seguir lo dit Nicholós tota vegada que.n fosen requestes per aquell, sots pena de cos e d'aver.

Les coses desusdites se diu comunament e pública que era stat tractament fraudulès e engan dels dits vicari e.ls Doria, perquè si el dit lochtinent isquéss deffora ab gens de peu e de cavayll per vedar al dit Nicholoso que no entràs al dit salt que.l dit vicari ab ses gens li donàs detrás, e el dit Nicholoso dessús ho davant, e que.ls aucisen tots los Catalans segons lur poder, puys que assetiassen la ciutat de Sàsser tant e tan longament fins que la agesen haüda, e par bén senblant de ver, per les coses dessusdites mas

plach a Déu que.l dit lochtinent se'n sabe molt bé guardar. //

Aprés, com lo dit fals tractament no agués aüt acabament, segons que dit és, és estat tractat per aquells enleys que fos misatgeria tra-mesa al Comú de Génova e de Sahona. E són hi anats per misat-gers Castellín de Campo e Gantín Pales, sassereses foragitats, los quals, segons que.s diu, devén prometre, de part dels dits Doria e de Malespina e dels foraexits de Sàsser, de dar la ciutat de Sàsser a aquell Comú, qui poderosament açí trametrà gent de peu e de cavall per pendre la ciutat desusdita e.l destret d'aquella.

Ítem, que com lo dit tractament no ages aüt acabament, segons que dit és, e com per lo veger de Sàsser fos ordenada caça de por-chs senglars e de cerves, hon devia ésser lo dit lochtinent, el dit veger e molts d'altres [b]ons homens et prohomens de la dita ciu-tat, [los] desusdits Doria e de Malespina e.ls foraexits de Sasser [or]denaren que si fosen anats a la dita caça que fosen tots [...^b] avergats e morts, la qual cosa pog[...^c]a ésser feta lungerament p[us] [...^d] ne fosen acordats [...^e] hom d'ells nos guardàs, mas plach [a] Déu que la dita caça no.s feu per que lur fals tractament [...^f]ch loch.

Ítem, continuament no cessen de tractar per misatger e per scrit et sovén personalment, de que ni de que no no.s sap, mas que.s creu que contra la honor del senyor rey e de les suas gens e dapnatge no poch.

Ítem, que tot sovén fan fer crides e ajusts e creem veraderament que si no era la nostra bona guarda que.ns agren moltes vegades asajats.

Per totes aquestes rahons desusdites lo dit lochtinent, ensemps ab lo veger e consellers e prohomens de la dita ciutat, ha fet fornir aquella de viandes e d'armes covinently tro al mes de mayg primer vinent. El senyor rey plàcia-li de provehir e de acorrer ans que maior mal seguir se puga, car més val dar consell al petit mal que tan fos ençès e abraat bonament dir no si poria. E aquestes coses si us plau vós pus largament ho digats al dit senyor rey axí com aquell que.n sots plenament infformat. E si en Ramon de Cardona, governador, serà ab lo dit senyor rey fets que les dits

capítols sien lests denant lo dit senyor rey, present lo dit governador.

Ítem, que miser Nicholós et misser Danyan Doria no volgren reebre aquell aquí. L'Almedo fou venut per la terça part, per moltes letres que.n agués del dit lochtinent. //

Ítem, que.ls dits Nicholoso et Danyan han meses et firmades fints o ver termens dins lo territori del senyor rey en gran prejuhí et menys preu d'aquell.

Ítem, que alguns criminosos qui aien comès alcun excés en la iuridictió del dit senyor rey los dits Nicholos et Danyan, requestes, remetre no volen, ans poch ha en frau et en menys preu ne lexaren anar I de la presó maliciosament.

Ítem, que no volen fer o ver retre justícia a alcun català ho aragonès de deute degut per ells o lurs gens.

Ítem, que prenen et fan pendre los officials del rey qui guardaven los camins, et contra aquells proceexen [...] aquells restituir volen, bén com requestes ne sien.

Ítem, que.s [dit] firmament que.l dit miser Nicholoso deu del present mes [de] febrer tornar lo castell al [mont] de Jave, lo qual l'any present [...] aderroc[at] [...] força del governador [...]çō ha haüda I letra el iutge d'Arborea de I seu amich qui està en terra Doria, que, passat lo present mes de febrer, lo dit castell se deu començar, axí com dit és, pel qui.l iutge e.l dit lochtinent nos enformat.

Ítem, que.ls sassereses foragitats manasen tots sa e la hon se troben que per lo mes de març prop vinent devén recobrar la ciutat de Sässer et lurs posesions et els catalans seran tots tallats a peçes.

^a così nel testo ^b 3 lettere circa ^c 1 lettera ^d 3 lettere circa ^e 1 lettera ^f 3 lettere ^g E aquestes coses... lo dit governador, barrato con righe trasversali ^h 2 lettere ⁱ 2 lettere ^j 2 lettere ^k 3 lettere

265

1332, marzo 5, Castell de Càller

Sanxo Aznarez d'Arbe e Bernat ses-Pujades informano il re Alfonso sui preparativi militari dei Doria e dei Malaspina contro la Corona in Sardegna. In un certo saltu disputato fra Doria e Malaspina (ci si riferisce molto probabilmente al Salt de Piano, di cui al doc. 264) si erano radunati alcune volte, tra le due parti, più di 1.400 uomini a cavallo e una gran quantità a piedi. I Malaspina avevano chiesto l'aiuto di Sanxo Aznarez d'Arbe, luogotenente del governatore del regno, e del veguer di Sassari, per attirarli in una trappola. Pareva, inoltre, che in Corsica fossero state allestite 25 galere nemiche: «Sobre I salt de que contrasten se són ajustats alcunes vanguardes, entre una part e altre, més de MCCCC hòmens a caval, e gran imfinitat de peu, e cren-se assats prop los uns dels altres e anch nos mesclaren ni.s feren altre dan. E aquels de Malespina havien firmat dret en poder de mi, Sanxo Asnares, con a lochtingent de guvernador e del veguer de Sàsser, e requerien-me que ls aydàs a deffendre e, segons sospita e presumpció, no.u feyen per altre si no que si.y anassem que.ns auciessen. E axí, senyor, plàcia a la vostra excel.lència en aquestes lus manerés pensar e proveir segons que a la vostra senyoria parrà faedor. E siats cert, senyor, que les gualers lus són ia armades e aparaylades. E encara havem ardit que n.a ia XXV en la ila de Còrseguia, mas emperò non som bén certs.».

Allegata alla presente è una carta con due scritti anonimi redatti a Pisa, datati rispettivamente 28 e 27 gennaio, rivolti al re d'Aragona. Tra le altre cose, si riferisce che i Pisani erano in guerra in Lunigiana, poiché Manfredi di Vivaldo, signore di Lerici¹, aveva sottratto loro i villaggi di Trebiano e Ameglia. Dalla parte di Manfredi vi erano Federico, Azzone e Giovanni Malaspina di Villafranca e Giovanni Malaspina di Mulazzo; dalla parte dei Pisani il vescovo di Luni. Si rivela, inoltre, che i Doria e alcuni esponenti dei Malaspina appoggiavano in Sardegna l'azione di Nicolò e Galeotto Doria.

Originale [A], ACA, *Cancillería, Cartas Reales Alfonso III*, n. 1.503, caja 12.

Regesto: F.C. CASULA, *Carte*, n. 124.

[*Carta allegata*]

Le novelle di qua sonno che'l re di Boemmia è a Parigi e aspec-

tassi d'esser di qua di presente. Noi ne faciamo di qua grande apparechiamento di soldare cavalieri e pedoni, molto se ne teme che di qua sonno per esser grande novitade, compagnia e facta con lo legato e re Roberto, e li signori de La Schala, e quello di Mantova e Melana, e Como e Tortona, e altre cità assai di Lombardia, e Bologna, e tutte le terre guelfe di Toschana, et sagramento ànno fatto d'esser in contra ogni signore che venisse in Lombardia o in Toschana, et noi credo che seremmo con loro. In Lunigiana ànno li Pisani grande guerra e folla. Manfrede di Vivaldo che è signore di Lerici, che ci à tolto una terra che si chiama Tribiano e La Meglia, l'una solea esser sua e l'altra del veschovo di Luni. Tiene con lo detto Manfre¹, messer Frederico, Asso e Iohanni, marchesi, e Iohanne di messer Franceschino. Con li Pisani si tieni lo vescho di Luni, e lo fratello, e Spinetto e lo fratello, e li figlioli di messer Franceschino, vechio marchesi, e ciaschaduno si apparechia e bandisci oste. Noi Pisani soldiamo cavalieri quanto possiamo e mandiamo di là, e uno citadino di populo abbiamo mandato in Lombardia per soldare gente da cavallo, di qua sonno per esser grande novitade in questa primavera. Dato in Pisa addì XXVIII di gennaio. //

Dicessi anche ch'el soprascritto Vivaldo con la sua compagnia e con la gente che àe soldato, si ne va in Lunigiana, e si dice che vanno ad Genova, e si dice che vanno a li marchesi, e si dice che vanno a li signori Doria. Ora ò sapputo che alcuno de li marchesi passa in Sardigna e passano li signori Doria cioè dala parte di messer Nicoloso, e dala parte di messer Galeotto, ad intencione di fare deli facti loro. Acci novelle ferme che lo re di Boemia fue lo dì di Pascha di Natale in Parigi col re di Francia, messer lo papa si parte d'Avignione e vieni ad stare in Bologna per paura che si dice che ellì àe di non trovarsi subetta la força del re di Francia. Dato a Pisa addì XXVII di gennaio.

¹ Cfr. Manfredi Vivaldi, capitano dei fuoriusciti di Pisa, citato negli *Annali pisani* di Paolo Tronci relativamente all'anno 1330: cfr. P. TRONCI, *Annali Pisani*, 2^a ed., I-II, Pisa 1868-1870.

266

1332, luglio

Il giudice di Arborea Ugone II dà istruzioni al suo ambasciatore presso il re d'Aragona. Tra le altre cose, indica i Malaspina, con i Doria e i Pisani, tra i nemici della Corona.

F.C. CASULA, *Carte*, n. 220.

267

1332, luglio 16, Cagliari

Il governatore Ramon de Cardona informa Bonanat ça-Pera, consigliere e guardasigilli del re, delle indagini disposte dal sovrano sui Malaspina, accusati di avere legami con Ludovico il Bavaro e con l'antipapa Nicolò V in terraferma, e di tramare contro l'autorità regia in Sardegna.

In un quaderno allegato viene ricostruita l'origine e la tradizione dei possedimenti dei Malaspina in Sardegna.

Originale [A], ACA, *Cancillería, Cartas Reales Alfonso III*, n. 1.956, caja 14.

Edizione: quaderno allegato, F.C. CASULA, *Carte*, n. 175.

Regesto: F.C. CASULA, *Carte*, n. 175.

[*Quaderno allegato*]

Terra Marchionum, quam nunc habent, in Sardinia, fuit primitus domini Corrallo Malespine, qui dictam terram habuit in dotem pro domina Urica uxore sua.

Predictus Corrallus postea divisit dictam terram in tres partes, de quibus sibi retinuit unam, et reliquam contulit domino Marruello Malespine, et residuam tertiam partem domino Mamfredo Malespine, qui erat frater dicti Maruelli, et erant isti duo consanguinei germani dicti Corralli. Postea fuit mortuus dictus Corrallus absque herede et remansit sua tercia pars predicta cuidam suo germano nomine dominus Opicinus, et in dicta tercia parte que remansit dicto domino Opicino dicitur habere septimam partem dominus Esnardus Malespine.

Postea fuit mortuus dictus dominus Maruellus, et successit eidem in dicta tercia parte dominus Francesquinus Malespine. Quo domino Francesquino mortuo, successit eidem Iohannes Sardus eius filius, et iure successionis ad illum spectat dicta tercia pars, qui nuncquam pro dicta tercia parte prestitit homagium domino regi, nec alias eius dominium recognovit.

Dictus dominus Mamfredus fuit mortuus cui successit dominus Murruellus eius filius. Mortuo dicto Murruello successerunt eidem dominus Mamfredus et dominus Iohannes eius filii, ad quos spectat dicta tercia pars, et nuncquam pro eadem tercia parte prestiterunt homagium dicto domino regi, nec alias eius dominium recognoverunt.

Domino Opicino predicto mortuo successerunt eidem dominus Fredericus, dominus Asso // et dominus Iohannes filii sui pro tercia parte.

Et in residuo dicte tercie partis dominorum Frederici, Aconis et Iohannis habet terciam partem dominus Isnardus Malespine dicti domini Opici, qui dictus Isnardus nuncquam prestitit homagium dicto domino regi. Et ab isto Isnardo emit dominus Iudex certam partem quam habebat in Bosa.

Ex quibus inferri videtur quod due partes dicte terre quam dicti marchiones tenent in Sardinia sint comisse domino regi quia per illos ad quos spectant, hucusque dominium regium recognitum non existit, et etiam sit comissa illa pars pertinens in dicta tercia parte domino Isnardo filio dicti domini Opicini. Et domini Fredericus, Aço et Iohannes qui sine iusto titulo dictas partes hucusque tenuerunt et detinent occupatas videntur teneri ad restitucionem fructuum ab eo tempore citra qui dicte partes propter dominium regium non recognitum comisse fuerunt. Nec ad hoc videtur obstarere nova infeudacionis concessio per dominum regem facta predistinctis Frederico, Aconi et Iohanni, nam si inspiciatur tenor instrumenti infeudacionis predicte dicti tres fratres, aut unus pro omnibus, renunciavit predictis terris et eas misit in manus domini regis, tanquam illis insolidum pertinerent nulla mencione habita de prenominatis personis in eisdem terris habentibus, ut predictitur, partes certas et infeudacio subsequens fundamentum ex

dicta renunciacione, capiens de iure alterius nullam mencionem fecit, quale non potest nec debet se extendere ad ea de quibus in renunciacione nec in concessione non extitit cogitatum.

268

1332, novembre 4, Sassari

I consiglieri di Sassari mandano una richiesta di aiuto al governatore Ramon de Cardona, segnalando una serie di eventi criminosi che avevano visto coinvolti i sudditi dei Malaspina. Nel mese di maggio del 1332 erano state rubate dieci giumente pregne di proprietà di Berenguer Marquès, delle quali cinque prese da Fabiano Doria (figlio di Raffetto), le altre da Arzocco Pischella, parente di Vivaldo de Chori, abitante nei possedimenti dei Malaspina. Nel mese di ottobre erano state sottratte da Arzocco Pischella due giumente con due puledri, sempre di proprietà di Berenguer Marquès. Quest'ultimo aveva mandato un uomo a cercarle, che fu tenuto prigioniero dal Pischella per due giorni. Successivamente era stato liberato, ma con la minaccia di essere appeso ad un albero se fosse tornato a richiedere le giumente.

Originale [A], ACA, *Cancillería, Cartas Reales Alfonso III*, n. 2.034, caja 16.

Regesto: F.C. CASULA, *Carte*, n. 187

Cfr. A. CASTELLACCIO, *Aspetti di storia italo-catalana*, Cagliari 1983, p. 94 (ipotizza si trattò di un Berengario Malaspina).

*269

<ante 1332, dicembre 18>

I due "riformatori" Berenguer de Vilaragut e Bernat Gomir assegnano a Pere Grimalt, in pagamento di una somma a lui dovuta dalla corte regia¹, un saltu situato nel territorio di Sassari, per la maggior parte nella valle di Maschara (oggi Mascari), sequestrato a Corrado Espesso, espulso da Sassari e figlio del fu Mariano Espesso, che aveva posseduto lo stesso saltu per più di quaranta anni.

Citato in docc. 270 e 304.

¹ Si trattava di 700 lire: cfr. doc. 311 (il dato è extra regesto).

270

1332, dicembre 18, Valencia

Il re Alfonso ordina al governatore Ramon de Cardona di assegnare a Pere Grimalt il saltu di Mascari di cui al doc. 269. Lo stesso Grimalt aveva riferito al sovrano che Giovanni Solina, vicario dei Malaspina, aveva fatto seminare il detto saltu, promettendo di dare al Grimalt la parte a lui pertinente «ad consuetudinem boni cultoris». Tuttavia, arrivata la stagione delle messi e raccolto il grano, il suddetto Giovanni Solina si era rifiutato di consegnare al Grimalt quanto promesso, sequestrando tutto il grano. Pere Grimalt si era rivolto quindi al veguer e castellano di Sassari Ramon de Montpaó, il quale aveva fatto porre sul cumulo del grano un pennone regio e stimare il detto raccolto, valutato in 850 rasieri di Sassari. Successivamente il De Montpaó aveva inviato uno scudiero insieme ad un sagio (sorta di ufficiale giudiziario, esecutore degli ordini), con carri e animali per recuperare il grano e consegnarlo al Grimalt. Ma mentre veniva caricato il grano, era accorso Giovanni Solina con una comitiva armata che era riuscita a sottrarre il grano allo scudiero e al sagio, buttando il pennone regio in un fiume. Pochi giorni dopo Giovanni Solina era stato catturato e imprigionato, ma Grimalt non era riuscito ugualmente ad entrare in possesso del saltu. Il catalano si era quindi rivolto a Sanxo Aznarez d'Arbe, allora luogotenente del governatore, che aveva convocato Giovanni Solina, il quale inizialmente asserrì che sul detto saltu avevano diritti i Malaspina, poi confessò di conoscerne l'originaria proprietà da parte degli Espesso di Sassari. Sanxo Aznarez d'Arbe aveva sentenziato che Giovanni Solina non reclamasse il possesso del detto saltu, né vi raccogliesse grano fin quando non avesse dimostrato la legittimità dei diritti dichiarati. Non essendosi presentato nessuno a fornire tali prove, Sanxo Aznarez d'Arbe aveva ingiunto al Solina di restituire al Grimalt la parte di grano spettantegli. Solina tuttavia aveva fatto raccogliere e portare via il grano e, pur avendo apparentemente abbandonato il saltu, lo aveva fatto di nuovo seminare, atto conclusivo della lunga diatriba che aveva determinato le proteste du Pere Grimal presso il re Alfonso.

Copia di registro [R], ACA, *Cancillería*, Reg. 515, ff. 41, 2°-42.

Regesto: A. BOSCOLO, *Documenti*, n. 308 (erroneamente datato 1333, gennaio 18).

271

1332, dicembre 18, Valencia

Il re Alfonso dà disposizioni al governatore Ramon de Cardona riguardo all'aiuto che devono prestare i prelati e i feudatari sardi, tra cui anche i Malaspina, in funzione della guerra con Genova.

Copia di registro [R], ACA, *Cancillería*, Reg. 515, ff. 15-17v.

272

1332, dicembre 18, Valencia

Il re Alfonso chiede la collaborazione dei Donoratico, dei Doria, del vicario del Comune di Pisa in Sardegna e di Federico, Azzone e Giovanni Malaspina, in funzione della guerra con Genova e con il regno di Granada.

Copia di registro [R], ACA, *Cancillería*, Reg. 515, ff. 25-25v.

*273

<ante 1333, febbraio 9>

I due "riformatori" Berenguer de Vilaragut e Bernat Gomir assegna-no a Ramon de Palou, cittadino di Sassari, «quendam saltum, olim Leonardi de Vare et Iohannis Barberi sasserensium, vocatum Saltum de Archave, de Petras Ruyas, de Vulvare Duylastros^a, situm in confinibus districtus dicte civitatis».

Citato in doc. 274.

^a leggi d'Uylastros

274

1333, febbraio 9, Valencia

Il re Alfonso concede al cittadino di Sassari Ramon de Palou «guidaticum et securitatem», ponendo sotto protezione coltivazioni, bestiame e loro custodi relativamente al salto di «Archave, Petras Ruyas, de Vulvare Duylastros», in cui erano soliti coltivare e pascolarvi il bestiame anche gli abitanti di alcuni villaggi dei Doria e dei Malaspina, ostacolati ingiustamente dai catalani confinanti.

Copia di registro [R], ACA, *Cancillería*, Reg. 515, ff. 52-52v.

Nos Alfonsus et cetera. Quia vos fidelis noster Raimundus de Palaciolo, civis civitatis Sasserii, nobis humiliter suplicasti quod cum vos, ex assignacione per nobiles et dilectos nostros Berengarium de Villari Accuto et Bernardum Gomir, reformatores per nos dudum ad insulam Sardinie destinatos, vobis facta, habeatis et possideatis, inter cetera, quandam saltum, olim Leonardi de Vare et Iohannis Barberi sasserensium, vocatum Saltum de Archave, de Petras Ruyas, de Vulvare Duylastros, situm in confinibus districtus dicte civitatis. Et aliqui degentes in aliquibus villis marchionum Malespine et illorum de // Auria circumstantibus dicto saltui, qui vellent venire ad ipsum saltum et inibi colere et seminare et ducere pecudes et bestiaria sua, timeant indebitate per aliquos agravari, et propter districtum dicte civitatis et saltus aliqui catalani et aliqui circumstantes eiusdem civitatis nolint in dicto saltu culturam facere ullo modo, dignaremur vobis guidaticum et securitatem concedere infrascripta. Nos itaque volentes, ut convenit, vos dictum Raimundum, tanquam bene meritum, et vestros, favoribus prosequi graciosis, tenore presentis recepimus sub proteccione nostra et guidatico speciali boves, equas, pecudes et quecumque alia bestiaria grossa et minuta quorumcumque fuerint intra saltum nostrum predictum existencia ac venienda de vestro ac vestrorum beneplacito et permisso, nec non pastores et custodes eorum, frumentum, ordeum, segetes, spleta et quantumcumque culturam in ibi fiendam, ita quod nullus confidens de nostri gratia vel amore audeat seu presumat, dictos boves, equas, pecudes et alia quecumque bestiaria grossa aut minuta, eorumve pastores sive custodes infra dictum saltum invadere, capere, marchare, pignorare ac eciam detinere, culpa criminis aut debitum alienis, nisi illi qui essent domini dictorum bestiarorum, in ac de premissis culpabiles ac principales debitores fuerint aut fideiussorio nomine obligati. Quicumque autem temeritate ductus contra huiusmodi proteccionem et guidaticum nostra venire presumpserit, iram et indignacionem nostram ac penam quingentorum aureorum se noverit incurrisset, dampno illato premitus et plenarie restituto. In cuius rei testimonium presentem cartam nostram vobis fieri et sigillo nostro pendenti iussimus communiri. Datum Valencie, V idus februarii, anno Domini M CCC XXX II.

Clemens de Salaveridi, mandato domini regis.

275

1333, febbraio 13, Valencia

Il re Alfonso ordina al governatore Ramon de Cardona di indagare sulle numerose azioni di rapina commesse nelle strade che conducevano a Sassari da parte dei sudditi dei Doria e dei Malaspina e di avvertire questi ultimi di non provocare il re e di considerare come definitiva la situazione dell'Isola.

A. BOSCOLO, *Documenti*, n. 315.

276

<1333, febbraio 13, Valencia>

Memoriale relativo a ciò che Ramon de Palou, cittadino di Sassari, avrebbe dovuto riferire al governatore Ramon de Cardona o al suo luogotenente per parte del sovrano d'Aragona:

«1) renda giustizia nelle questioni relative agli assalti dei briganti; 2) scriva ai Doria e ai Malaspina ordinando loro di far sospendere gli atti di brigantaggio, onde evitare che il governatore intervenga con punizioni esemplari; 3) scriva quanto detto sopra ai "mayors" e ai giurati delle ville in cui avvengono questi fatti; 4) faccia viaggiare alcuni uomini carichi di mercanzie e, nel caso siano attaccati, scappino e portino gli aggressori in un punto dove si troveranno appostati gli uomini del governatore. Questi ultimi prenderanno vivi o morti gli assalitori e, vivi, li custodiranno perché si faccia giustizia; 5) cerchi di prevenire gli omicidi e di risalire ai mandanti, dando esemplari punizioni; 6) catturi e condanni Vivaldo de Thori, poiché si sa che ha fatto uccidere due uomini a Sassari per denaro; 7) si adoperi affinché i malintenzionati abbiano minori possibilità di nascondersi nelle campagne».

A. BOSCOLO, *Documenti*, n. 316.

277

1333, febbraio 27, Sassari

Guillem de Solà scrive al guardasigilli del re Bonanat ça-Pera, informandolo, tra le altre cose, del fatto che i consiglieri di Sassari Berenguer Marquès, Bonanat Vendrell, Jaume Toixó, Andreu d'Olot e Bernat ça-Cirera provocavano i Malaspina e i Doria con ordinanze illegittime, al fine di fare scattare interventi militari punitivi.

F.C. CASULA, *Carte*, n. 161.

278

<1333>, marzo 26, Sassari

Lettera dei consiglieri di Sassari al governatore Ramon de Cardona. Tra le altre cose, lo informano dell'assassinio dell'abate di S. Maria di Paulis, del quale ritenevano responsabile il vicario dei Malaspina che già in altre occasioni l'aveva minacciato.

Originale [A], ACA, *Cancillería, Cartas Reales Alfonso III*, n. 3.261, caja 21.

Rispetto alla datazione cfr. A. BOSCOLO, *Documenti*, n. 335 (1333, aprile 26), in cui è citato il defunto abate di S. Maria di Paulis Raimondo.

Regesto: F.C. CASULA, *Carte*, n. 382.

Citato in M.G. MELONI, *I Cistercensi nella Sardegna catalano-aragonesa*, in *I Cistercensi in Sardegna. Aspetti e problemi di un Ordine monastico benedettino nella Sardegna medioevale*. Atti del Convegno di Studi, Silanus, 14-15 novembre 1987, Nuoro 1990, pp. 85-93, p. 90.

«Encara us fem saber, seynor, que han mort l'abat de Paules, lo qual tragueren del seu monestir, presents II cathalans qui ab ell eren, e menaren[...^a]-lo sen en I bosch e des[...^b]aren-lo, e a[...^c]guaren-lo. E és oppinió e fama [...^d]ica que l'viccarí dels marqueses ho ha feit ffer per ço, car és cert que ja l'altra vegada li donà un buffet lo dit viccarí e li posà la trotxa al pits.».

^a 2 lettere circa ^b 4 lettere circa ^c 2 lettere circa ^d 3 lettere circa con segno di abbreviazione superiore

279

1333, giugno 23, Montblanc

Il re Alfonso informa il giudice di Arborea, e nel contempo anche i Malaspina e i Doria, di aver disposto per ragioni di sicurezza che venissero fatti lungo tutte le coste, nei luoghi designati, continui fuochi di segnalazione, in un periodo compreso tra la festa della Beata Maria del mese di marzo (25 marzo) fino alla festa di San Michele (29 settembre).

Copia di registro [R], ACA, *Cancillería*, Reg. 515, ff. 114v-115.

Alfonsus et cetera. Egregio viro Ugoni, vicecomiti de Basso ac iudici Arboree, salutem et dilectionis affectum. Scire vos volumus nos pro insule Sardinie tutione et ne nostri inimici ex arrupto dicte insule et habitantibus in eadem ac bonis eorum possent dampna quomod[olibe]t subinferre noviter ordinasse quod in tota maritima nostra dicte insule, in locis per nos designatis, fiat farahones continue a festo Beate Marie mensis marcii usque ad festum Sancti Michelis sequentis. Et licet teneamus effirmo quod vos super [...] et locis nostris caute et sollicite providistis tamen exsuper ha- // bundanti hec vobis curavimus intimare. Datum in Monte Albo, nono kalendas iulii, anno Domini M CCC XXX tercio.

Petrus Luppeti, provisa in consilio per dominum regem.

Similis de verbo ad verbum et sub eodem kalendario fuit missa nobilibus et prudentibus viris marchionibus Malespine.

Idem.

Similis de verbo ad verbum et sub eodem kalendario fuit missa nobilibus et prudentibus viris dominis de Auria.

Idem.

^a 5 lettere circa

280

1333, settembre 14, Lleida

Il re Alfonso scrive al governatore Ramon de Cardona, esprimendo preoccupazione per le leghe che Genovesi, Pisani, Doria e Malaspina ordivano contro la Corona.

Copia di registro [R], ACA, *Cancillería*, Reg. 516, ff. 169v-170.

281

1333, settembre 14, Lleida

Il re Alfonso scrive al giudice di Arborea Ugone II, esprimendo preoccupazione per le leghe che Genovesi, Pisani, Doria e Malaspina ordivano contro la Corona.

Copia di registro [R], ACA, *Cancillería*, Reg. 516, ff. 170v-171.

282

1333, settembre 17, Lleida

Il re Alfonso scrive ai consiglieri e probiviri di Sassari, ai quali assicura il pronto intervento del governatore contro le attività criminose di Doria e Malaspina contro gli abitanti della città.

Copia di registro [R], ACA, *Cancillería*, Reg. 516, ff. 171, 2°-172.

283

1333, settembre 17, Lleida

Il re Alfonso scrive al governatore Ramon de Cardona sulla questione di cui al doc. 282.

Copia di registro [R], ACA, *Cancillería*, Reg. 516, ff. 172, 2°-172v.

284

1334, maggio 30, Teruel

Il re Alfonso scrive al castellano di Osilo Dalmau d'Avinyó, al quale per i suoi grandi meriti viene assegnato a vita il castello predetto, salvo il caso in cui lo stesso dovesse essere restituito ai Malaspina.

Copia di registro [R], ACA, *Cancillería*, Reg. 517, f. 34v.

285

1334, giugno 28, Sassari

Tregua stipulata tra il governatore Ramon de Cardona e Filippo Medico, abitante di Alghero, procuratore e sindaco dei Doria e nell'occasione rappresentante anche dei marchesi Malaspina.

Copie semplici: [C], ACA, *Cancillería, Papeles por incorporar*, caja 3; [C¹], ACA, *Cancillería, Papeles por incorporar*, caja 22, n. 480, ff. 1-2.

Treuga facta inter officiales regios et homines Alguerii^a.

In nomine Domini. Noverint universi quod die et anno et testibus infrascriptis, in presentia egregii et potentis viri domini Rai-mundi de Cardona, gubernatoris generalis et cetera, comparavit venerabilis et discretus Philipus Medici, habitator et burgensis Alguerii, procurator et sindicus egregii viri Branchaleonis de Auria et nobilis viri Isnardi de Auria, tenentis locum nobilis viri Isdraelis de Auria, potestatis Alguerii, pro egregiis viris dominis de Auria, necnon totius universitatis Alguerii, prout de procuratione sua et sindicatu fidem fecit plenariam per instrumentum publicum confectum in Alguelio, XI die mensis iunii, anno subscripto, inditione secunda secundum cursum terre Alguerii, et clausum per manum Francisci de Silva, notarii publici auctoritate regia. In quo instrumento plena potestas et baylia per dictos principales ad tractanda et facienda infrascripta eidem Philippo Medico est concessa, et quod instrumentum de voluntate eiusdem Philippi penes dicti domini gubernatoris curiam est retentum. Et nominibus quibus supra cum instantia suplicavit eidem gubernatori quod treugam dumdum habitam et condictam inter ipsum dominum gubernatorem, ex una parte, et dictum Philip-pum Medicum, nominibus quibus supra, ex altera, prorogare et

refirmare, aut novam treugam concedere de benignitate solita dignaremur^b. Offerens se paratum ex potestate sub se hiis attributa consimilem treugam concedere et donare eidem domino gubernatori et omnibus aliis gentibus dicti domini regis super cuius suplicationis instantia deliberantium^c retenta per dictum dominum gubernatorem, necnon habito postea cum dicto procuratore seu sindico mediantibus nobilibus et quibusdam aliis notabilibus presentis colloquio et tractatu. Dictus dominus gubernator, // ex una parte, et dictus Philippus Medicus, procurator et sindicus qui supra, ex altera, ad talis treuge concessionis formam concorditer devenerunt, videlicet quod dictus dominus gubernator, auctoritate^d quo fungitur, cum testimonio presentis publici instrumenti concessit dicto Philippo Medico, procuratori et sindico supradicto, ac nomine illorum quorum procurator et sindicus existit, legitime stipulanti et recipienti, treugam et treuge securitatem et tranquillitatem, tantum et tamdiu ex nunc inantea duraturam donec a dicto domino rege mandatum suscepit per nuntium vel per epistulam de procedendo contra terras et homines de Auria et, postquam ipsum mandatum suscepit, quod teneat^e et debeat illud denuntiare per litteram Branchaleoni, potestati, vel eius locumtenenti et universitati Alguerii. Et post denuntiationem, predictam treugam etiam adhuc duret per quinque dies a die et hora dicte denuntiationis continue, subsequentes. Promitentes, bona fide, quod interim non inferet aut inferri faciet, consentiet, aut permitet ullam molestiam, iniuriam seu offensam contra prenominatos principales aut homines Alguerii, Montisleonis, Nuracarii et Capodabbas, aut bona eorum. Immosiqui vassalli aut subditi dicti domini regis contra loca, personas et bona predicta in isto intermedio temporis contrafacerent eos puniet aut ad puniendum posse suum faciet cum effectu tanquam fractores treuge et pacis, iustitia mediante. Et dictus Philippus Medicus, ex potestate sibi super hiis, ut premititur, attributa, tanquam procurator et sindicus supradictus, concessit et donavit dicto domino gubernatori et omnibus subditis et vassallis eiusdem domini regis, et michi notario infrascripto, nomine illorum quorum interest aut interesse poterit, legitime stipulanti et recipienti, treugam et treuge securitatem et tranquillitatem, tantum et tamdiu exnunc inantea duraturam donec dominus Marianus et dominus Fabianus et dominus Damianus de Auria, ex una parte, et dominus Casanus et dominus Galeotus et dominus Barnabos

de Auria, ex altera parte, aut duo ex prenominatis, videlicet unus de nominatis primo loco et alter de nominatis secundo loco, ad Castrum Ianuense, vel ad Alguerium, aut ad alias partes terrarum dominorum de Auria, in insula Sardinie situatarum, provenerint. Et postquam provenerint, quod potestas et universitas Alguerii teneantur et debeant adventum illorum denuntiare per litteram dicto domino gubernatori, vel eius locumtenenti. Et post denuntiationem predictam treugam^f etg adhuc duret per quinque dies a dictae denuntiationis die et hora continue subsequentes. Prominentes, bona fide, nominibus quibus supra quod principales predicti, quorum procurator existit, interim non inferent aut inferri facient, consentient seu permittent ullam molestiam, iniuriam seu offensam contra prenominatum dominum gubernatorem aut contra subditos et vassallos seu terras dicti domini regis aut bona ipsorum. Immo siqui homines aut subditi ipsorum predictorum // principalium aut districtus eorum contra loca, personas et bona eiusdem domini regis in isto temporis intermedio contrafacerent, dicti principales sui eos punient aut ad puniendum eos posse suum facient cum effectu tanquam fractores treuge et pacis iustitia mediante. In cuius treuge comissione^h dictus Philipus Medicus comprehendit et comprehendere intendit terras, loca, homines atque bona eorum egregiorum virorum dominorum marchionum Malespine. Quod fuit actum in civitate Sasseri, in camera hospitii venerabilis viri Raimundi de Monte Pavone, ubi dictus dominus gubernator hospitatur, quarto kalendas iulii, anno Domini M CCC XXX quartoⁱ.

Et inde fuerunt facta dua publica instrumenta per alphabetum divisa, quorum unum fuit traditum dicto Philipo Medico et alterum penes dictum dominum gubernatorem retentum.

Testes nobilis Iacobus de Aragonia, Berengario Arnaldo de Angularia et venerabilis Raimundus de Monte Pavone, Bernardus de Senesterra et pluribus aliis.

^a Convenientie et promissiones facte inter nobilem Raimundum de Cardona quo gubernatorem et nomine domini regis, ex parte una, et procuratorem nobilium de Auria, ex altera, super treuga V dierum adinvicem duratura inter partes *in C^l* b dignaretur *in C^l* c deliberatione *in C^l* d auc-

toritate officii in *C^le* teneatur in *C^lf* treuga in *C^lg* etiam in *C^lh* concessione in *C^li* XXXIII segue XLIII depennato in *C^l*

286

1334, agosto 17, Sassari

Lettera del governatore Ramon de Cardona al re d'Aragona su alcune questioni riguardanti i Malaspina. «Els marqueses» (probabilmente Azzone, Federico e Giovanni Malaspina di Villafranca) avevano mandato un ambasciatore presso il re per ottenere la grazia, ma, secondo il *De Cardona*, i suddetti marchesi, che in quel momento detenevano tutto il patrimonio della famiglia, avrebbero dovuto avere solo un terzo dei possessi sardi e italiani; un altro terzo avrebbe dovuto averlo Giovanni Mulàs (cioè di Mulazzo) ed infine il restante terzo sarebbe spettato a Manfredi e Luchino.

Originale [A], ACA, *Cancillería, Cartas Reales Alfonso III*, n. 2.738, caja 23.

Regesto: F.C. CASULA, *Carte*, n. 273 (propone un regesto diverso del documento).

«Senyor, jo Ramon de Cardona, besant vostres mans e peus humilment me coman en vostra gracia. Jassia, senyor, que algunes vegades vos a escrit d'aquesta manera, però, car he entès no ha molts jorns que ls marqueses de Malespina an tramès a la vostra presència cert embaxador lur per supplicar a vós, senyor, que d'aquesta raó lur deiats fer gràcia. Per ço, senyor, vos vull reduir a memòria lo dret que a vós pertayn en les lurs terres, non correstant concessió que de vós, senyor, aien obtenguda. Per ço que ignorantement per vós, senyor, no ls fos feyta maior gràcia que bén leu no pensariets fer. Sàpia donchs, senyor, la vostra excel.lència que Johan de Malespina, qui en altre manera és appellat Johan Mulàs, genre de Castrutxo de Luca, de una parte, e Manfrè e Luquí de Malespina, frares carnales, d'altra, en tot ço que ls marqueses de Malespina tenen e posseexen axí en la jsla de Sardenya con en terra ferma, han o deven haver axí bona part, com los dits marqueses. Jassia que ls dits marqueses o tingen tot occupat, però segons veritat no ls hi pertayn si no tant solament la terça part, e al dit Johan Mulàs l'altre terça, e als dits Manfrè e Luquí altre terça, cor los pares dels dits Johan, d'una part, e dels

dits Manfrè e Luquí, de l'altra, eren germans e eren cusins germans del pare dels marqueses que vuy tenen e posseexen.».

287

1334, agosto 31, Teruel

Lettera del re Alfonso a Federico, Azzone e Giovanni Malaspina di Villafranca, i quali avevano inviato presso il sovrano il loro nunzio Iacobuccio de Alexandria per supplicare la restituzione del castello di Osilo. Nonostante Giovanni Malaspina avesse contribuito non poco ad aiutare la Corona nel periodo della guerra tra Doria ribelli e Catalano-Aragonesi, il sovrano non ritiene possibile soddisfare le richieste dei marchesi, vista l'importanza strategica del castello, mentre viene smentita la voce riguardante la cessione dei loro possedimenti al governatore. Alfonso dichiara inoltre di volere che i catalani aventi possedimenti nelle terre dei Malaspina rispondano a questi ultimi come facevano a loro tempo i Sassaresi.

Copia di registro [R], ACA, *Cancilleria*, Reg. 517, f. 71v, 3°-72.

Alfonsus et cetera. Nobilibus et dilectis meis Frederico, Aconi atque Iohanni, marchionibus Malespine, salutem et omnem bonum. Ad nostram noviter attendantes presenciam Iacobucium de Alexandria nuncium vestrum benigne recepimus et causa tam litteram vestram per [eum] [nobis] oblatam, quam [e]a omnia que dictus Iacobucius, virtute sua comisse credencie, magestati nostre eleganter exposuit liben[ter] audivimus // ac intelleximus diligenter, [...] namque per eum qualiter vos dictus Iohannes, tempore quo in Sardinie insula personaliter resedistis, ad requisicionem gubernatoris nostri contra illos reebelles [nostr]os de Auria vos constaviter et fideliter opponendo ad guerram eis et locis eorum faciendam viriliter processistis et multas vastaciones incendia atque dampna talis quamplurima intulistis, necminus ad t[ra]n[s]f[er]andum ad dictam insulam in sufficienti familia pro guerra illis facienda liberaliter obcurrristis, vobis ducimus repondendum quod ex premissis et aliis claris i[n]diciis probabiliter agnoscentes quod affectum devocationis et fidei quem erga nos et inclitam domum nostram vestra nobilitas gerit in mentis archano reconditum studiis et operibus paculis producitis in apertum, nobilitatem vestram dignis efferimus proinde actionibus [...^b].

Significantes vobis nobis valde gratum occurrere quod alter vestram ad in[...] supradictam se transferat ibique cum dicto gubernatore nostro dictis rebellibus guerram f[ac]iat, et nobis fideliter more solito serviat in eadem. Preterea cum dictus nuncius vester pro parte vestra regie supplicaverit magestati ut castrum de Osolo in quo possitis vos cum vestra familia receptari vobis restitui iubeamus, vobis taliter repondemus quod quia propter guerram predictam nobis est dictum castrum multiplier oportunum in tantum quod sup[...^d] non [...^e]nemus [...^f] nos petere aporteret ad presens habeatis nos rationabiliter excusatos et in [...^g]cione huius supersedeatis. Nam, dicta guerra finita, castrum ipsum vobis intendimus restituere et aliter vos regiis favoribus prosequi gracie. Placet insuper nobis quod per cathalanos habentes possessiones vel terras in locis vestris repondatur vobis prout tempore sasseren-sium erat fieri assuetum. Eaque omnia pro nobis [...^h]at sicut illi, super quo dicto gubernatori nostro dirigimus scripta nostra, [.....ⁱ] veritatis essencia nos fecisse donacionem gubernatori predicto de locis vestris in Sardinia consistentibus nec id modo aliquo facere-mus, immo sic vestra servicia disponimus altis premiorum retrubucionibus compensare, quod regis obsequis adhesisse vos merito delectabit. Datum Turolii, pridie kalendas septembbris, anno Domini M CCC XXX quarto.

Clemens de Salaveridi, ex littera secreta.

^a 6 lettere circa ^b 7 lettere circa ^c 5 lettere circa ^d 2 lettere circa con segno di abbreviazione ^e 2 lettere circa ^f 2 lettere circa ^g 3 lettere circa con segno di abbreviazione superiore ^h 3 lettere circa con segno di abbreviazione superio-re ⁱ 12 lettere circa

288

1334, agosto 31, Teruel

Il re Alfonso ordina al governatore Ramon de Cardona che i catalani, aragonesi e ispani aventi possedimenti situati all'interno delle terre dei Malaspina confiscati ai ribelli sassaresi rispondano ai marchesi «de iuribus assuetis», così come facevano i precedenti titolari.

Alfonsus et cetera. Nobili et dilecto consiliario nostro Raimundo de Cardona, gubernatori generali Sardinie et Corsice regni, salutem et dilectionem. [Gra]ta Frederici, Aconis atque Iohannis, marchionum nobilium Malespine, nobis impensa servicia, et que conferre se offerunt actori domino graciora digne merentur ut serenitatem regiam reperiant sibi propiciam et in suis peticionibus graciosam, cum itaque non nulle possessiones, saltos et predia et alia bona sedencia in locis ipsorum aut terminis et districibus eorumdem sistencia, que olim sasserenses rebelles nostri ab ipsis marchionibus seu pro eis tenebant, cathalanis, aragonen[sibus] et ispanis fuerint assignata, et intencionis nostre non fuerit nec existat ex donacione, seu assignacione huius iprorum iuribus marchionum in aliquo derogari. Eapropter volumus ac vobis expresse mandamus quatenus per quocumque ex predictis qui teneant supradicta faciatis pro eis dictis marchionibus responderi de iuribus assuetis sicut dicti sasserenses dudum, ut predictitur, repondebant et quod predicta pro eis teneant, recognoscant ad hec detentores ipsos preeunte iustic[ia] fortiter cōpellendo. Datum Turolii, pridie kalendas septembbris, anno Domini M CCC XXX quarto.

Clemens de Salaveridi ex littera secreta.

289

1334, ottobre 18, Tortosa

In seguito alla morte di Dalmau d'Avinyó, il re Alfonso trasferisce la carica, a vita, di castellano di Osilo al fratello di quegli March d'Avinyó, secondo la «consuetudo Yspanie», salvo requisire il castello nel caso venisse restituito ai Malaspina.

Copia di registro [R], ACA, *Cancillería*, Reg. 517, f. 87v, 2°.

Nos Alfonsus, Dei gracia rex Aragonum et cetera. Attendentes dilectum de domo nostra Dalmacium de Avinione, qui ex concessione nostra ad vitam tenebat castrum de Osolo, in insula Sardinie situatum, esse viam [univer]se carnis ingressum, idcirco ob servicia per vos dilectum nostrum Marchum de Avinione nobis fideliter ac prompto a[...^a]o prestita, et [que] speramus in poste-

rum exiberi, comittimus sive comendamus vobis toto tempore vite vestre castrum predictum et fortitudinem ipsius, tenendum et custodiendum pro nobis bene et legaliter ad consuetudinem [Yspanie], quamdiu vobis fuerit vitacomes. Et nos castrum penes nos retinuerimus supradictum, casu v[e]ro quo castrum ipsum marchionibus Male Espine restituere haberemus, comissionem presentem nullius esse volumus efficacie seu valoris. U[...^b] itaque habeatis et recipiatis anno quolibet pro custodia et retinencia dicti castri ea omnia iura que dictus Dalmacius, quondam frater vester, annuatim habere et recipere consueverat et debebat. Mandantes per presentem cartam nostram nobili et dilecto consiliario nostro Raymundo de Cardona, gubernatori regni Sardinie et Corsice generali, necnon aministratori generali regni ipsius, ceterisque officialibus eiusdem regni nostris, presentibus et futuris, vel eorum loca tenentibus ac eciam hominibus dicti castri et eius burgi, quod vos dictum Marchum pro castellano sive custode dicti castri habeant et teneant vobisque de iamdicta retinencia et [...^c] assuetis iuribus repondeant, et responderi faciant quamdiu vixeritis, et dictum castrum tenueritis [...^d] fertur. In cuius rei testimonium presentem cartam nostram vobis inde fieri iussimus vobis [...^e] iussimus, nostro sigillo pendenti munitam. Datum Dertuse, XV kalendas novembris, anno Domini M CCC XXX quarto.

Arnaldus Dusa[y], mandato regio facto per Bonanatum de Petra.

^a 5 lettere circa ^b 4 lettere circa ^c 4 lettere circa ^d 3 lettere circa ^e 3 lettere circa

290

<1334>

Elenco dei castelli sardi in mano alla Corona d'Aragona e relative retinences. Il castello di Osilo ha 100 lire «per retinença» e 540 lire «per XXX servents que.y estan contínuament».

Copia di registro [R], ACA, *Cancillería*, Reg. 517, ff. 94v, 2º-103.

291

<1334>

Statuti di Castelgenovese (attuale Castelsardo). Nel capitolo CCIX si stabilisce che «alcuna persona cum alicunu bestiamen minudu over grossu, pro alcuna guerra qui esseret inter sos homines de Castellu ian. et issos homines dessos marchesia over Sassaresso, non depiant intrare in su padru vernile de Castellu ian.» (nessuna persona con bestiame minuto o grosso, per qualche guerra che vi fosse tra gli uomini di Castelgenovese e gli uomini dei marchesi o i Sasseris, debba entrare nel prato invernale di Castelgenovese).

E. BESTA, *Intorno ad alcuni frammenti di un antico statuto di Castelsardo*, in “Archivio Giuridico F. Serafini”, n. s., III (1899), pp. 281-332, p. 47 dell’estratto.

Cfr. anche G. ZIROLIA, *Statuti inediti di Castelgenovese*, Sassari 1898; D. CIAMPOLI, *Gli statuti di Galeotto d’Oria per Castel Genovese ne’ frammenti di un codice sardo del sec. XIV*, Firenze 1908.

292

1335, gennaio 5, Valencia

Il re Alfonso scrive al governatore Ramon de Cardona. Tra le altre cose, si apprende che i Malaspina avevano inviato un loro nunzio presso il sovrano.

Copia di registro [R], ACA, *Cancillería*, Reg. 517, ff. 123v, 3º-124.

293

<1335>

«Informació donada per lo senyor rey al alt infant en Ramon Berenguer sobre la missatgeria la qual deu fer al senyor papa». *Il re Alfonso ricorda al neoeletto papa Benedetto XII la clausola dell’investitura di Bonifacio VIII al padre Giacomo II del regno di Sardegna e Corsica¹, che prevedeva il rispetto dei diritti del giudice di Arborea, dei Doria, dei Malaspina e di alcuni sardi, purché questi riconoscessero la sovranità feudale del re d’Aragona.*

Copia di registro [R], ACA, *Cancillería*, Reg. 544, ff. 59-62v, f. 61v.
Rispetto alla datazione, Benedetto XII venne eletto papa nella fine del

dicembre 1334.

Ramon Berenguer è il fratello del re d'Aragona Alfonso.

[f. 61v] «Primerament, que bé sap la sua Sanctitat que.l senyor rey, segons la forma de la donació que.l senyor papa Bonifaci de bona memòria féu al senyor rey en Jacme de bona recordació e als seus del regne de Cerdanya e de Còrcega, lo dit senyor rey devia lexar a tots los barons [e] altres de la dita isla tot ço que havien en aquella, pus li volguessen obeyr. Per la qual cosa lo dit senyor rey lexà al jutge d'Arborea e als barons Doria e als marqueses de Malespina e a alguns sarts de la isla tot ço del lur, qui és una gran partida de la isla, en axí que.n tenguessen per ell en feu.».

¹ Cfr. V. SALAVERTE Y ROCA, *Cerdeña*, II, n. 21, p. 28.

294

1335, giugno 20, Barcellona

Il re Alfonso scrive a Federico, Azzone e Giovanni Malaspina, invitandoli a prestare fede a quanto dirà loro Bernat de Boixadors, inviato in Sardegna per verificare l'impegno di tutti i feudatari nella difesa dell'Isola.

Copia di registro [R], ACA, *Cancillería*, Reg. 518, f. 162v, 1°.

Alfonsus et cetera. Egregiis viris dilectis et fidelibus nostris Frederico, Aconi et Iohanni, marchionibus Malespine, salutem et cetera. Cum nos aduentes qualiter usque ad diem presentem [...] vertemus omnes redditus et iura nostra insule Sardinie circa regimen et defensionem eiusdem, necnon eciam de partibus istis plurimas peccunie quantitates videatur nobis decens et iussum, ut illi qui in dicta insula hereditati sunt circa idem conatus suos ex[...]one debeant et [in eo et] nos iuvare, et ex hoc dilecto consiliario nostro Bernardo de Boxados, gerenti vices procuratoris in Cathalonia pro inclito infante Petro, karissimo primogenito et generali procuratore nostro, aliqua comiserimus vobis oretenus explicanda. Idcirco nobilitatem vestram rogamus quatenus eiusdem Bernardi relatibus fidem indubiam prebeat, zelum quem ad honorem corone nostre geritis [...] hostendeates. Datum Bar-

chinone, XII kalendas iulii, anno Domini M CCC XXX quinto.

Bonanatus de Petra, mandato domini regis.

Similis dilecto et fideli procuratori egregiorum virorum comitum
de Donoratico in locis que habent in Sardinia.

^a 2 lettere ^b 2 lettere circa ^c 5 lettere circa

295

1335, giugno 22, Barcellona

Il re Alfonso informa il giudice di Arborea Pietro dell'invio in Sardegna del reformador Bernat de Boixadors, pregandolo di assisterlo qualora ve ne fosse stato bisogno. Altrettanto viene scritto a Federico, Azzone e Giovanni Malaspina.

Copia di registro [R], ACA, *Cancillería*, Reg. 518, ff. 160, 3º-160v.

296

<1335>

Capitoli inviati al “riformatore” Bernat de Boixadors («Aquesta és la informació donada a.n Bernat de Boxados, reformador de la ila de Serdenya, sobre ls affers que ha a ffer per lo senyor rey en la dita ilà»). Riguardo ai Malaspina, il De Boixadors doveva far restituire loro il borgo di Osilo, illecitamente occupato dal governatore, mentre non si poteva dare seguito alla richiesta di restituzione del castello di Osilo.

Copia di registro [R], ACA, *Cancillería*, Reg. 518, ff. 166v-169v.

[f. 169] «Ítem, com los marqueses de Malespina o algun d'ells haien significat al senyor rey que l governador, sens culpa o falta [d'e]lls o algun d'ells trobada, los ha levat lo burch d'Osolo e aquell s.a pres e en mà sua, e hagen supplicat al senyor rey que aquell los man restituir, per ço lo senyor rey mana al dit reformador que encontinent que sia a Sàsser fassa restituir lo dit burch als dits marqueses. Ítem, com lo dits marqueses aien supplicat al

senyor rey que ls degués tornar lo castell d'Osolo per ço com dien que no han forsa neguna ne loch en que s puxen reduir, perquè no s poden també assenyelar de la guerra com volren, e, segons qu[e.l] dit reformador se sap qui [...] a tot present los dits marqueses aien prestat lo dit castell al senyor rey mentre li fos necessari nel estament de Sàsser e d'aquelles partides [...] fos en perill, e el dit parill dur encara, sia maior que no era lavors quant lo dit castell li fo prestat, per ço los pot dir que a adés l'agen per escusat de la dita restitució, mas en breu si a Déu plau passarà lo dit perill e lavors seràls restituït sens tot dupte.».

^a 2 lettere circa ^b 2 lettere circa

297

<1335>

Istruzioni inviate dal re d'Aragona a Sanxo Aznarez d'Arbe e Arnau Guerau, amministratori generali del regno di Sardegna. Tra le altre cose, si precisa che «Quant al jutge d'Arborea, ne al Comú de Pisa, ne als comtes de Donorach, ne als marqueses de Malespina, no vol lo senyor rey que ls sia res demanat per los dits amministratori, car ell hi entén a prendre altra manera covinent e bona».

Copia di registro [R], ACA, *Cancillería*, Reg. 518, ff. 170-179v, f. 173.

298

<1335>

Bando del reformador Bernat de Boixadors, allegato a una lettera del re Alfonso al figlio Pietro del 16 novembre 1335, riguardante il perdono ai ribelli fuoriusciti di Sassari, i quali vengono autorizzati a rientrare nella città o a stanziarci in altri territori (Cagliaritano, Gallura, Arborea e terre dei Malaspina), a patto di impegnarsi a non procurare danni alla Corona.

F.C. CASULA, *Carte*, n. 313.

299

1336, febbraio 16, Saragozza

Il re d'Aragona Pietro IV chiama prelati e nobili del regnum Sardine et Corsice, tra cui anche i Malaspina, a collaborare alla difesa, interna ed esterna, del regno.

Copia di registro [R], ACA, *Cancillería*, Reg. 1006, ff. 2v, 2°-3.

*300

1336, marzo 11, Villafranca (Lunigiana)

Federico, Azzone e Giovanni Malaspina nominano Guantino de Alexandria, «notarius habitator insule Sardinie», loro procuratore per rinnovare presso il re d'Aragona l'omaggio dei marchesi per il feudo sardo. «Actum fuit in Villafranca, lunensis diocesis, in domo Gelioli de Arcula, anno a nativitate Domini M° CCC° XXX VI°, indiccione IIII, die XI mensis marcii et clausum per Ianellinum quondam Vicinum de Villafranca, imperiali auctoritate notarium et iudicem ordinarium».

Citato in doc. 302.